

Magiczny czas bukowian

egzemplarz
bezpłatny

Budżet na 2020 r. str. 5-6

Zadbajmy o czyste powietrze str. 7-8

Jubileusz Złotych Kłosów str. 12-13



**Prace archeologiczne
na Rynku**

str. 9



**Rok Pamięci
Jana Lubrańskiego**

str. 11



**Wóz strażacki
na WOŚP**

str. 23

wielka orkiestra
świątecznej
pomocy

Jan Grabkowski

Starosta Poznański

oraz

Paweł Adam

Burmistrz Miasta i Gminy Buk

mają zaszczyt zaprosić na

XX Powiatowe Kołędowanie

pod honorowym patronatem
Ks. Arcybiskupa Stanisława Gądeckiego,
Metropolity Poznańskiego.

Sobota, 18 stycznia 2020 roku, godz. 16:00
w Sanktuarium Matki Bożej Bukowskiej Literackiej w Buku

Wystąpią:

Zespół Kameralny Amici Canti z Buku
Chór Zespołu Pieśni i Tańca Chłudowanie
Chór Męski przy Cechu Stolarzy Swarzędzkich AKORD
oraz

Marta Podulka

Szanowni Państwo,

Koniec roku to czas dopinania spraw, planowania działań w kolejnych miesiącach, ale także czas świątecznej



tych wydarzeniach oraz za ich chęć dzielenia się z młodszym pokoleniem tym, co mamy najcenniejszego – lokalnym patriotyzmem i przywiązaniem do Ojczyzny.

Dla samorządowców najistotniejszą sprawą na końcu każdego roku jest uchwała budżetowa. Budżet Miasta i Gminy Buk na rok 2020 to pierwszy, który

miałem przyjemność przygotowywać wraz z zespołem moich współpracowników od początku do końca. Nie było to zadanie łatwe, bowiem dochody zostały niestety uszczuplone poprzez zmiany w podatku dochodowym od osób fizycznych. Ponadto będziemy również zmuszeni dokładać więcej ze środków własnych do naszej oświaty, bowiem przekazywana subwencja oświatowa wystarcza na pokrycie tychże wydatków jedynie w 60%! Niemniej jednak, każdą złotówkę, którą wydajemy z naszego gminnego budżetu na nasze szkolnictwo traktuję jako inwestycję w przyszłość. Przy tej okazji wspomnę, że w ubiegłym roku przygotowaliśmy wnioski aplikacyjne o środki unijne na podniesienie poziomu kształcenia w każdej szkole podstawowej oraz w szkole branżowej. Po doświadczeniach roku 2019, kiedy projekt budżetu przejąłem po moim poprzedniku, postanowiłem nieco zmienić filozofię jego przygotowywania. Po raz pierwszy od wielu lat budżet nie zawiera deficytu, nie przewidujemy zaciągania kredytu, a do realizacji wpisane są tylko te projekty, które wynikają z podpisanych już umów, otrzymanych dofinansowań i koniecznych potrzeb naszych mieszkańców. Zamierzamy jednak sukcesywnie wprowadzać do budżetu te inwestycje i przedsięwzięcia, na które uda nam się pozyskać dofinansowanie. To istotna zmiana w stosunku do lat

poprzednich. Oprócz budżetu oraz wieloletniej prognozy finansowej radni otrzymali również listę moich propozycji na najbliższy rok, które będziemy się starać sukcesywnie wprowadzać do budżetu w kolejnych miesiącach – uzyskując dodatkowe finansowanie zewnętrzne i jeśli zajdzie taka konieczność – będziemy posiłkować się emisją obligacji bądź zaciąganiem kredytu długoterminowego na pokrycie wkładu własnego do tych inwestycji. To uczciwe postawienie sprawy oparte na realnych warunkach, w jakich przyszło nam funkcjonować. To budżet na miarę naszych realnych możliwości – ambitny w zamierzeniach ale realny w formie. Chciałem serdecznie podziękować pracownikom Urzędu Miasta i Gminy Buk – w szczególności Pani Skarbnik Aleksandrze Szajek – za wyteżoną i owocną pracę nad budżetem. Radnym naszej gminy dziękuję natomiast za ożywioną i merytoryczną dyskusję nad budżetem i za jednogłośnie poparcie przygotowanego projektu. Traktuję to jako wyraz zaufania i przyjmuję zobowiązanie do realizacji budżetu w 2020 roku licząc również na dobrą współpracę w ciągu roku w trakcie jego modyfikacji.

Kończąc wstęp do styczniowego wydania „Kosyniera Bukowskiego” pragnę zaprosić Państwa do udziału w XX Powiatowym Kolędowaniu w bukowskim Sanktuarium, które odbędzie się już 18 stycznia br. oraz do korzystania z propozycji na ferie zimowe przygotowanych przez gminne jednostki. Z radością pragnę zauważyć, że począwszy od tego miesiąca nasza gminna gazeta będzie darmowa dla czytelników. Raz jeszcze życzę Państwu samych sukcesów i pomyślności w 2020r.

Paweł Adam
Burmistrz Miasta i Gminy Buk

Z obrad sesji

W dniu 17 grudnia 2019 r. w Sali Miejskiej, przy ul. Mury 5 w Buku odbyła się XIV sesja Rady Miasta i Gminy Buk.

Porządek sesji:

I. Sprawy organizacyjne.

- 1/ Otwarcie XIV sesji Rady Miasta i Gminy oraz stwierdzenie prawomocności obrad.
- 2/ Przyjęcie protokołu z poprzedniej sesji z dnia 26 listopada 2019 r.
- 3/ Przedstawienie porządku obrad.

II. Informacje. Sprawozdania.

- 1/ Sprawozdanie z działalności Burmistrza Miasta i Gminy Buk między sesjami.
- 2/ Odczytanie projektu uchwały budżetowej wraz z uzasadnieniem na 2020 rok przez Burmistrza Miasta i Gminy Buk.
- 3/ Odczytanie opinii Regionalnej Izby Obra-

chunkowej w Poznaniu o projekcie uchwały budżetowej.

4/ Odczytanie projektu uchwały w sprawie uchwalenia Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Buk na lata 2020-2026.

5/ Wyrażenie opinii Regionalnej Izby Obrachunkowej w Poznaniu o projekcie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Buk.

6/ Odczytanie opinii stałych Komisji Rady.

7/ Przedstawienie stanowiska Burmistrza Miasta i Gminy Buk do wniosków zawartych w opiniach Komisji.

8/ Odczytanie propozycji wniosków zgłoszonych przed rozpoczęciem sesji przez radnych i nie uwzględnionych w projekcie budżetu.

9/ Przedstawienie ewentualnych autopoprawek Burmistrza Miasta i Gminy Buk do projektu Uchwały.

10/ Dyskusja nad projektem budżetu.

11/ Głosowanie wniesionych propozycji au-

topoprawek Burmistrza Miasta i Gminy Buk. 12/ Głosowanie wniosków stałych Komisji Rady nie uwzględnionych przez Burmistrza Miasta i Gminy Buk w autopoprawce oraz złożonych pozostałych zgłoszonych wniosków.

III. Rozpatrzenie projektów uchwał.

- 1/ Uchwalenie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Buk na lata 2020-2026.
- 2/ Uchwalenie budżetu Miasta i Gminy Buk na 2020 rok.
- 3/ Zmiana Uchwały Nr III/26/2018 Rady Miasta i Gminy Buk z dnia 28 grudnia 2018 r. w sprawie budżetu Miasta i Gminy Buk na 2019 rok.
- 4/ Zmiana uchwały Nr III/25/2018 Rady Miasta i Gminy Buk z dnia 28 grudnia 2018 r. w sprawie uchwalenia Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Buk na lata 2019-2026.
- 5/ Tryb udzielania i rozliczania dotacji dla przedszkoli i szkół niepublicznych i publicznych prowadzonych przez osoby prawne niebędące

jednostkami samorządu terytorialnego lub osoby fizyczne oraz trybu przeprowadzania kontroli prawidłowości ich pobrania i wykorzystania. 6/ Zmiana Uchwały Nr XXXVII/259/2017 Rady Miasta i Gminy Buk z dnia 26 września 2017 r. w sprawie udzielenia dotacji celowej na

dofinansowanie wymiany źródeł ogrzewania węglowego na ekologiczne źródła ciepła. 7/ Uchwalenie wieloletniego planu rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i kanalizacyjnych w latach 2019-2024 dla Zakładu Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o. w Buku.

Zmiany w GOAP

Burmistrz poinformował o rozpoczynających się konsultacjach społecznych dotyczących projektów uchwał, w tym regulaminów obowiązujących klientów GOAP. Będą one trwały do 31 stycznia br. Nowelizacja ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w prowadzą zasadnicze zmiany dotyczące recyklingu odpadów. Według nowych zapisów segregacja odpadów będzie obowiązkowa. Radny Tomasz Plewa prosił o wytyczne na spotkanie konsultacyjne w GOAP, w którym miał brać udział. Burmistrz zwrócił uwagę, że istotna jest kwestia własności pojemników. Jego zdaniem powinny one należeć do mieszkańców, bo zapobiega to uzależnieniu od firmy świadczącej usługi wywozowe. Radny Tomasz Giełda prosił, by zwrócić uwagę na temat „dziur” wynajmujących – niezgłoszonych.

Wieża telefonii komórkowej w Szewcach

Wpłynął nowy wniosek dotyczący ustalenia lokalizacji wieży telefonii komórkowej o konstrukcji kratowej i wysokości do 50 metrów przy ul. Bukowskiej w Szewcach – powiedział burmistrz Paweł Adam. Prosił sołtysa wsi o zainteresowanie się tematem i zadeklarował pomoc swoich współpracowników dla mieszkańców.

Najpierw ankieta, potem przewozy

Burmistrz zapowiedział, że gmina przeprowadzi w najbliższych dniach badanie ankietowe, mające na celu sprawdzenie oczekiwań mieszkańców, dotyczących komunikacji gminnej. W ankiecie zaproponowane zostaną dwie trasy przewozów.

Średniowieczne mury pod rynkiem

W trakcie prowadzonego sondażu archeologicznego na bukowskim rynku odkryto późnogotyckie mury. Są to prawdopodobnie relikty spalonego ratusza. Prace archeologiczne będą podstawą do późniejszego opracowania projektu rewitalizacji placu – informował burmistrz Paweł Adam. Radny Tomasz Plewa komentując pierwsze odkrycia archeologiczne, zachęcił do ich kontynuacji. Stwierdził, że kolejne pokolenia nie wybaczyłyby nam zaniechania badań, nim rynek przykryje nowa płyta.

Więcej na wymianę pieców dla mieszkańców

Do Urzędu Miasta i Gminy wpłynęła po-

zytywna opinia Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, dotycząca projektu uchwały w sprawie dofinansowania wymiany źródeł ciepła. Według projektu mieszkańcy będą mogli otrzymać wsparcie z budżetu gminy w wysokości 5 tys. zł, czyli o 1 tys. zł więcej niż dotychczas.

Inwestycje

Burmistrz Paweł Adam przekazał wiadomość o zakończeniu budowy ul. Lipowej oraz wiaty biesiadnej w Niepruszewie oraz o zmierzających ku końcowi pracach przy budowie drogi Szewce-Dobieżyn.

Przeprosiny

Kończąc sprawozdanie z działalności pomiędzy sesjami burmistrz skierował słowa przeprosin do mieszkańców, radnych, a w szczególności radnego Wojciecha Dudkiewicza. Dotyczyły one słownej utarczki z poprzedniej sesji. Przewodniczący rady Piotr Goroński podziękował za te słowa i apelował, aby obrady sesji odbywały się w spokojnej atmosferze, wolnej od niepotrzebnych emocji. Radny Wojciech Dudkiewicz przeprosiny burmistrza przyjął i także przeprosił za swoje emocje.

Udane przedsięwzięcia kulturalne

Radna Elżbieta Batura podziękowała za wspianą koncert Poznańskich Słowików, otwierający Rok Pamięci Jana Lubrańskiego oraz za piękną choinkę na pl. Stanisława Reszki. Zwróciła uwagę, że organizacja spotkania oplatkowego na rynku, w trakcie badań archeologicznych byłaby niekomfortowa dla mieszkańców. Radny Tomasz Plewa przychylił się do zachwyty nad koncertem. Radny Tomasz Giełda podziękował organizatorom za coraz ciekawszy jarmark świąteczny.

Budżet na 2020 r.

Burmistrz Paweł Adam w skrócie przedstawił radnym założenia przyszłorocznego budżetu. Jego kompozycja ma umożliwić sprawne przeprowadzenie tegorocznych inwestycji. Nie przewiduje się deficytu budżetowego, a wręcz 2,5 mln zł nadwyżki, która ma zostać przeznaczona na wykup wcześniejszych obligacji. Dochody budżetu zostały oszacowane na 71.917 tys. zł, w tym 63.720 tys. zł mają stanowić dochody bieżące, a majątkowe mają wynieść 8.196 tys. zł. Ogólna kwota wydatków powinna się zamknąć w kwocie 69.416 tys. zł, z tego wydatki bie-

IV. Interpelacje i zapytania.

V. Oświadczenia radnych.

VI. Wystąpienia osób nie będących radnymi.

VII. Komunikaty.

VIII. Zakończenie.

żące mają wynieść 58.764 tys. zł, a majątkowe 10.652 tys. zł. Największym wydatkiem inwestycyjnym będzie budowa nowej Stacji Uzdatniania Wody w Kalwach, wyceniona na około 7 mln zł. Blisko 900 tys. zł gmina będzie musiała wydać z własnego budżetu na realizację obietnic rządowych, w tym podwyżek dla nauczycieli i zwolnienia z podatku PIT osób do 26 roku życia. Radni jednomyślnie podjęli uchwałę o przyjęciu budżetu gminy na 2020 r. Burmistrz podziękował za jednomyślność podczas głosowania oraz konstruktywną pracę nad projektem budżetu podczas posiedzeń komisji. Radny Michał Korbas w imieniu klubu radnych „Dla dobra gminy”, odczytał oświadczenie popierające projekt budżetu. Zapowiedział jednak, że klub będzie zgłaszać nowe postulaty inwestycyjne w miarę dostępności środków budżetowych. Radny Dariusz Pańczak zwrócił uwagę na brak w budżecie inwestycji na ul. Strzeleckiej. Przewodniczący komisji budżetowej Tomasz Plewa zauważył, że blisko 13 mln zł dochodów to świadczenia wychowawcze, w tym „500+”. Ogromna pozycja w dochodach to podatek od nieruchomości, pochodzący głównie z terenu Parku Przemysłowego przy A2, co jest zasługą jego pomysłodawców – zauważył radny. Pewną pułapką może okazać się sprzedaż nieruchomości komunalnych w Buku, Dobieżynie i Wielkiej Wsi, które mają przynieść około 2 mln zł. Radna Elżbieta Batura podziękowała za planowaną naprawę schodów w przychodni lekarskiej.

(Więcej o budżecie na str. 5-6)

Pytania i interpelacje radnych

- Radny Tomasz Giełda skierował zapytanie w sprawie kosztów związanych z doradztwem.
- Radny Wojciech Dudkiewicz skierował zapytanie w sprawie budowy nawierzchni na ulicy Czarnieckiego.
- Radni: Tomasz Giełda, Wojciech Dudkiewicz i Michał Korbas skierowali zapytanie w sprawie przekazania informacji w sprawie podpisania przez poprzedniego burmistrza porozumienia, które według początkowego komunikatu miało skutkować poważnymi zobowiązaniami dla gminy.
- Radny Leszek Mensfeld skierował zapytanie w sprawie doświetlenia boiska sportowego w miejscowości Niepruszewo.
- Radny Leszek Mensfeld skierował zapytanie w sprawie przejęcia działki od Skarbu Państwa na rzecz boiska sportowego

- w miejscowości Kalwy.
- Radny Tomasz Plewa złożył interpelację w sprawie zwiększenia bezpieczeństwa mieszkańców naszej gminy, a w szczególności objęcia monitorowaniem w postaci obrazu wizyjnego większej ilości niebezpiecznych miejsc oraz doświetlenia przejść dla pieszych.
- Radna Elżbieta Batura złożyła interpelację

w sprawie posadowienia ścieżki ekologicznej w Parku Harcerza.

- Radny Piotr Goroński złożył interpelację w sprawie Modernizacji terenów zielonych przy ulicy Rocha (za pałacem) oraz nawiązanie do utrzymującej się współpracy z gminami partnerskimi Holandii, Niemiec i Francji.
- Radny Andrzej Jankowski zasugerował

zakup armatki śnieżnej do obsługi góry na stadionie.

Pełne treści zapytań i interpelacji oraz odpowiedzi znajdują się na stronie Biuletynu Informacji Publicznej: bip.buk.gmina.pl

Red.

Przykładowe zdjęcie jednego ze zrealizowanych punktów przesiadkowych



Budżet 2020 – czyli co zaplanowano w nowym roku?

Znowym rokiem, nowym krokiem... chciałoby się rzec – ale jakże w innym wydaniu niż w poprzednich latach. Spróbujemy odpowiedzieć, na czym polega nowe podejście do planowania budżetowego. Otóż zaczęło się od tego, że na grudniowych komisjach radni Rady MiG Buk zapoznali się z projektem budżetu na 2020 rok. W czasie prezentacji budżetu burmistrz Paweł Adam określił ten plan finansowy mianem zachowawczo-ostrożnościowego, ale równocześnie przedstawił zestawienie dodatkowe zawierające kilkanaście zadań, które nie znalazły się w budżecie, a które mogą zostać dopisane w ciągu roku w przypadku otrzymania dofinansowania ze środków zewnętrznych. W takiej sytuacji, będzie można wówczas mówić o budżecie proinwestycyjnym. W czasie grudniowej sesji Rady Miasta i Gminy Buk radni odnieśli się do wielu projektów planowanych do wykonania w przyszłorocznym budżecie, po czym przyjęli jednogłośnie w drodze uchwały projekt budżetu przedstawiony przez burmistrza.

Plan finansowy gminy na 2020 rok został ostatecznie określony jako zrównoważony, bo choć zawiera szereg działań inwestycyjnych o sporych rozmiarach, to co do ilości tych zadań, trudno go nazwać zdecydowanie inwestycyjnym. Przy niewielu inwestycjach, ale za to sporych rozmiarów, ryzyko zrealizowania wydatków jest bowiem wyższe niż przy rozdrobnionych zadaniach, co jest wypadkową wyboru wykonawcy i jego oferty w postępowaniu przetargowym. Z uwagi na drożące materiały budowlane, wyższe ceny usług i coraz wyższe wynagrodzenia, kwoty zaplanowane w budżecie mogą być zbyt niskie, a wówczas należy się liczyć z koniecznością korekty budżetu. Dlatego też wydatki zostały zaplanowane na poziomie dochodów, a dodatkowe zadania ze wsparciem środków zewnętrznych (nieco niepewnych), znalazły się w zestawieniu rezerwowym.

Skąd gmina bierze pieniądze ?

Według powszechnej zasady, żeby dokonać wydatków to wcześniej trzeba zgro-

madzić dochody, a te są zaplanowane na kwotę 71,9 mln zł, podczas gdy wydatki wyszacowano na kwotę 69,4 mln zł, a ta planowana nadwyżka budżetowa w wysokości 2,5 mln zł ma być przeznaczona na spłatę wcześniejszych zobowiązań, tj. emitowanych papierów wartościowych. Postąpiono więc odmiennie niż w poprzednich latach, gdzie z reguły planowano wówczas realizację budżetu, od początku zakładając w nim deficyt - do sfinansowania z emisji obligacji komunalnych. Dochody gminne mają być osiągnięte głównie z subwencji i dotacji rządowych, z unijnych środków pomocowych, wpływów z podatku dochodowego od osób fizycznych i prawnych, z podatków od nieruchomości i opłat lokalnych oraz z innych tytułów. Wśród dotacji z budżetu rządowego warto wymienić kwotę transferu w wysokości prawie 12,9 mln zł z przeznaczeniem na zasilanie Programu 500+, które to środki gmina ma wypłacić rodzicom jako wsparcie na wychowanie bukowski dzieci. Natomiast pokaźną kwotę w dochodach własnych

stanowią środki z podatku od nieruchomości w wysokości prawie 15 mln zł, z tego 2,9 mln zł od osób fizycznych i 12,1 mln zł od firm. Tym samym nasi mieszkańcy i podatnicy finansują budżet gminny prawie w 25%, nie licząc kwoty transferowej ze świadczeń wychowawczych. Z podatku rolnego ma wpłynąć nieco ponad 800 tys zł, a podobna kwota ma też zasilić budżet z podatku od środków transportowych. Dochody roczne z opłaty targowej to kwota 40 tys zł, a z opłat planistycznych, adiacenckich, retencyjnych i za zajęcie pasa drogowego ma wpłynąć 380 tys zł. Dochody z majątku gminy oszacowano na kwotę nieco ponad 2,3 mln zł, z tego ze sprzedaży działek w Dobieżyńcu, Buku i Wielkiej Wsi spodziewana suma to 1,9 mln zł.

Na co przeznaczymy wydatki bieżące....

Na realizację zadań bieżących, w tym oświatowych, wychowawczych, kulturalnych, sportowych, promocyjnych, remontowych i administracyjnych przeznaczono kwotę 58,8 mln zł, z tego na kształcenie naszych dzieci i młodzieży (dział oświata i wychowanie) zainwestujemy 20,3 mln zł. Natomiast rządowa subwencja oświatowa przyniesie nam tylko 11,3 mln, a to oznacza, że 9 mln zł musi wypracować gmina. Na sport i kulturę fizyczną przeznaczono zwiększoną pulę środków, bo ponad 2,1 mln zł. Więcej pieniędzy niż w ub. roku trafi też na pielęgnację zieleni – prawie 640 tys zł, a w tym dziale pojawiła się nowa pozycja w kwocie 24 tys zł - jako dotacja dla rodzinnych ogrodów działkowych. Kolejna nowość w budżecie to kwota 30 tys zł na nagrody dla bukowski talentów artystycznych. W ramach dotacji do wymiany pieców węglowych na ekologiczne źródła ciepła zaplanowano 200 000 zł, co ma wystarczyć na obsługę 40 wniosków ze zwiększoną kwotą dofinansowania, tym razem aż do 5 000 zł na jedną nieruchomość, zgodnie z wcześniejszą rekomendacją burmistrza.

... a co w ramach nowych inwestycji ?

Mieszkańców zainteresuje zapewne kwota na wydatki inwestycyjne, a te planuje się na łączną kwotę 10,7 mln zł. Z tego prawie 5,5 mln zł przeznaczono na budowę dróg, a w tym głównym zadaniem pozostaje niezwykle oczekiwana budowa elementów węzła przesiadkowego w Buku przy dworcu PKP - na kwotę ponad 4,4 mln zł, przy dofinansowaniu unijnym w wysokości 3,3 mln zł. Poprzez budowę dróg dojazdowych, tras pieszych i rowerowych

oraz zamontowanie ładnej i funkcjonalnej infrastruktury okolice dworca mają szansę stać się przyjaznym miejscem dla mieszkańców i atrakcyjną wizytówką gminy. Jest to tym bardziej realne, bo budowa ścieżki rowerowo-pieszkiej wraz z oświetleniem na odcinku Szewce – Buk jest aktualnie wykonywana, jako element zintegrowanego węzła przesiadkowego z ogólną kwotą dofinansowania prawie 10 mln zł, a całe zadanie oszacowano na 11,6 mln zł. Przebudowa odcinka drogi Szewce – Dobieżyn jest już na ukończeniu, a zadanie to za kwotę ponad 1,6 mln zł oczekuje teraz na rozliczenie ze służbami wojewody, który wyasygnował połowę tej sumy. Droga ta ma lepiej skomunikować południową część gminy z trasą do Stęszewa oraz ułatwić dojazd do Buku i do obwodnicy Poznania. Pozostałe inwestycje drogowe w gminie dotyczą ulicy Otuskiej – we fragmencie przy obwodnicy, a ponadto planuje się regulacje własnościowe pasów drogowych w ulicy Grobelnego i Górczaka w Buku, ulicy Kwiatowej w Wielkiej Wsi oraz Wodnej w Dobieżyńcu. Ważna pozycja w wydatkach to zakup lokalu dla gminnych najemców za kwotę 170 tys zł i zagospodarowanie terenu zieleni wokół dworku przy ulicy św. Rocha. Pacjenci przychodni Vigila ucieszą się z przebudowy schodów i zmiany otoczenia budynku, a petenci urzędu z windy przy magistracie. W ramach działań edukacyjnych powstanie ścieżka przyrodnicza z infrastrukturą w Parku Harcerza z dofinansowaniem unijnym, a OSiR wzbogaci się o kosiarkę rotacyjną do pielęgnacji terenów zielonych. Taki sprzęt przyda się zwłaszcza w Niepruszewie, gdzie przy boisku ma powstać nowy obiekt do ćwiczeń sprawnościowych. Bukowski rynek czeka na dalsze odkrywki archeologiczne, a te będą trwały zapewne wiele miesięcy. Tym samym gwiazdkowe spotkania z mieszkańcami przeniesione na plac St. Reszki prędko na rynek nie powrócą, a to może i lepiej, bo gwiazdkowe życzenia składaliśmy sobie ostatnio w atrakcyjniejszym otoczeniu i przy przepięknej choince. Orszak Trzech Króli również podążył do dzieciątka w żłobku, ustawionym w nowym ciekawym miejscu, tuż przy kinie. Należałoby przy tym bardziej eksponować postać Stanisława Reszki i pamiątki z nim związane, czego zacząłkiem była ostatnio wizyta bukowskiej delegacji w Rzymie. Wszak w tym Wiecznym Mieście nasz duchowny patron w XVI wieku odbudował tam kościół, a on sam cieszył się poważaniem i był tam godnie uczczony. Obecnie ta świątynia pod wezwaniem św. Stanisława Biskupa i Męczennika stała się polskim kościołem i stanowi cel pielgrzymek naszych rodaków do stolicy Włoch.

Co może nas zaskoczyć ?

To z grubsza tyle z planów inwestycyjnych zagwarantowanych w budżecie. W przypadku jednak pozyskania dodatkowych środków pomocowych z listy rezerwowej, do realizacji mają szansę trafić takie zadania jak: sieć wodno-kanalizacyjna (tereny przy ulicy Smugi), modernizacja stacji uzdatniania wody w Kalwach i doposażenie takiej stacji w Dakowych Suchych, nowe nawierzchnie ulicy Kwiatowej (Wielka Wieś) i Sportowej w Buku oraz utwardzenie dróg w Dobieżyńcu (Michalin). Budowa parkingu buforowego w Buku przy dawnej synagodze również czeka na środki z zewnątrz, tak samo jak utworzenie bukowski hospicjum domowego z przeznaczeniem na pobyt osób starszych i wymagających opieki. W kolejce czekają też zadania z zakresu bezpieczeństwa, a więc miejskie przejścia dla pieszych, które mają być doświetlone, a na ulicy Ogrodowej w Dobieżyńcu ma być jaśniej po zmroku. W ramach atrakcji dla dzieci planuje się urządzić bajkowy plac zabaw w Niepruszewie, a dla nieco starszych uczniów gmina stara się o udział w programach podnoszących poziom nauczania z matematyki i informatyki. Z kolei dla młodzieży przewiduje się poszerzenie zajęć kształcenia zawodowego. Wszystko to stanie się możliwe, w zależności od zakresu i dostępności do programów unijnych.

A czego najbardziej zabrakło w budżecie na rok 2020? Mimo oczekiwań nadal nie ma ronda na skrzyżowaniu ulicy Grodzkiej z obwodnicą w Buku, ale to zadanie jest przewidziane do realizacji w ramach partnerstwa gminy z powiatem i samorządem województwa na 2021 rok. Za to, jeszcze w tym roku dla poprawy bezpieczeństwa ma stanąć sygnalizacja świetlna przy AG w Niepruszewie - na skrzyżowaniu z ulicą Leśną i ma być w całości sfinansowana ze środków dróg wojewódzkich. Jest to rezultat uzgodnień dokonanych w 2019 roku przez przedstawicieli trzech samorządów podczas wizyty roboczej w Buku, którą zainicjował Burmistrz Paweł Adam. Tym samym spełniają się deklaracje nowego władcy o skutecznym realizowaniu przedsięwzięć drogowych służących wszystkim uczestnikom ruchu drogowego, ale nade wszystko zapewniających bezpieczeństwo dla naszych mieszkańców.

Powyższe rozważania dokonywane są na początku nowego roku, a wobec tego wypada wszystkim decydom, urzędnikom i wykonawcom życzyć zdrowia najlepszego i dobra wszelakiego oraz sporo szczęścia przy realizacji zadań dla dobra naszej gminy, co też niniejszym czynię.

Z noworocznym pozdrowieniem,
Tomasz Plewa – przewodniczący Komisji Budżetu i Oświaty Rady MiG Buk

Apel do mieszkańców Miasta i Gminy Buk o podejmowanie działań w celu ochrony naszego zdrowia i życia przed szkodliwymi pyłami i dymami Rady Miasta i Gminy Buk

W związku z zarejestrowanymi na czujnikach jakości powietrza na terenie miasta i gminy Buk ponadnormatywnymi stężeniami pyłu w powietrzu, prosimy tych wszystkich, którzy ogrzewają swoje domy i mieszkania piecami węglowymi o to, by zwrócili uwagę na jakość spalanego w nich węgla i nie spalali w nich w żadnym razie odpadów i śmieci. W celu wytwarzania mniejszego dymu zalecanym sposobem palenia w kotłach na węgiel jest metoda rozpalania od góry, do czego bardzo zachęcamy, a tym samym trzeba zmienić stare przyzwyczajenia.

Jeżeli jesteście Państwo właścicielami kominków opalanych drewnem, nie będących jedynym źródłem ogrzewania domu czy mieszkania, uprzejmie apelujemy o w miarę możliwości czasowe zaprzestanie ich użytkowania i włączanie tylko kotłów na gaz.

Jeżeli macie Państwo znajomych, którzy dojeżdżają do pracy, jak też sami dojeżdżacie na dworce i przystanki komunikacji zbioro-

wej, apelujemy o pozostawienie samochodu w domu i w miarę możliwości dotarcie do tych punktów pieszo lub rowerem, aby dalej realizować podróż koleją lub autobusem. Jeżeli jednak musicie z określonych względów korzystać z samochodu to zabierajmy innych podróżnych, bo tym sposobem zmniejszymy ilość poruszających się aut.

Jednocześnie zwracamy się do Państwa z uprzejmą prośbą o ograniczanie w najbliższych tygodniach korzystania z samochodów.

Takie działania przyjęte do stosowania przynajmniej do końca sezonu grzewczego pomogą choćby w częściowym ograniczeniu stężeń zanieczyszczeń, które zalegają w powietrzu nad naszą gminą.

Warto wiedzieć, że osoby szczególnie wrażliwe na zanieczyszczenie powietrza: dzieci i młodzież, osoby starsze, osoby z zaburzeniami funkcjonowania układu oddechowego, chorzy na astmę, choroby alergiczne skóry i oczu, osoby z zaburzeniami funkcjonowania układu krwionośnego,

osoby zawodowo narażone na działanie pyłów i innych zanieczyszczeń oraz osoby palące papierosy i bierni palacze, powinny podjąć następujące środki ostrożności:

- » unikać długotrwałego przebywania na otwartej przestrzeni dla uniknięcia długotrwałego narażenia na podwyższone stężenia zanieczyszczeń;
- » ograniczyć duży wysiłek fizyczny na otwartej przestrzeni, w tym: uprawianie sportu, czynności zawodowe zwiększające narażenie na działanie zanieczyszczeń;
- » osoby chore powinny zaopatrzyć się we właściwe leki i stosować się do zaleceń lekarzy.

Szanowni Państwo. Musimy stoczyć walkę w naszych głowach: albo będzie tanio i się zatrujemy, wkładając do pieca co popadnie albo wybieramy zdrowie, stawiając na dobrej jakości piec i ekologiczne paliwo. Nie trujmy siebie i innych mieszkańców naszej gminy. Działajmy ekologicznie i nie palmy śmieci, segregujmy odpady i w żadnym razie ich nie spalajmy. Nie odpalajmy niepotrzebnie samochodów i dajmy żyć innym w ciszy i spokoju. Zróbmy, co w naszej mocy, by oddychać czystym powietrzem. To zadania dla każdego z nas.

Ochrona powietrza

Szanowni Mieszkańcy MIASTA i GMINY BUK

uprzejmie informuję, że zgodnie z uchwałą Sejmiku Województwa Wielkopolskiego Nr XXXIX/941/17 z dnia 18 grudnia 2017 r. w sprawie wprowadzenia na obszarze województwa wielkopolskiego ograniczeń lub zakazów w zakresie eksploatacji instalacji, w których następuje spalanie paliw, od dnia 01 maja 2018 r. zakazuje się stosowania następujących paliw:

a) węgla brunatnego oraz paliw stałych produkowanych z jego wykorzystaniem;

b) mułów i flotokoncentratów węglowych oraz mieszanek produkowanych z ich wykorzystaniem;

c) paliw, w których udział masowy węgla kamiennego o uziarnieniu poniżej 3 mm wynosi więcej niż 15%;

d) węgla kamiennego oraz paliw stałych produkowanych z wykorzystaniem tego węgla, nie spełniających któregośkolwiek z poniższych parametrów jakościowych:

- wartość opałowa co najmniej 23 MJ/kg,

- zawartość popiołu nie więcej niż 10%,

- zawartość siarki nie więcej niż 0,8 %;

e) biomasy stałej, której wilgotność w stanie roboczym przekracza 20%.

Jednocześnie chciałbym Państwu zwrócić uwagę, że obowiązuje Nas również zakaz spalania w piecach domowych różnego rodzaju odpadów, w tym odpadów z tworzyw sztucznych, plastikowych, gumowych, jak również zanieczyszczonych odpadów drewnianych oraz drewnopodobnych itp. Spalanie odpadów w piecu domowym o niewysokim kominie pozbawionym odpowiednich filtrów powoduje, że do ludzkich płuc trafiają dziesiątki bardzo szkodliwych, drażniących, a nawet powodujących choroby nowotworowe związków chemicznych. W związku z powyższym powstający dym ze spalanych odpadów jest nie tylko smrodliwy, ale i szkodliwy dla zdrowia dorosłych i dzieci, zarówno samych mieszkańców nieruchomości jak również osób trzecich.

W Polsce obowiązuje ustawowy ZAKAZ spalania odpadów w urządzeniach do tego nie dostosowanych, a przecież piec domowy to nie specjalna spalarnia odpadów ani współspalarnia.

Z ustawy o odpadach jasno wynika, że spalanie odpadów możliwe jest tylko w spalarniach odpadów lub we współspalarniach

odpadów. Spalanie odpadów w piecu jest wykroczeniem lub przestępstwem, za które obowiązują kary grzywny lub kary aresztu. W myśl art. 191 ustawy z dnia 14 grudnia 2012 r. o odpadach (tekst jednolity Dz. U. z 2019 r., poz. 701 ze zmianami) cyt. „Kto, wbrew przepisowi art. 155, termicznie przekształca odpady poza spalarnią odpadów lub współspalarnią odpadów podlega karze aresztu albo grzywny”.

Natomiast, jeżeli ktoś wbrew przepisom unieszkodliwia odpady w takich warunkach lub w taki sposób, że może to zagrozić życiu lub zdrowiu człowieka lub spowodować istotne obniżenie jakości powietrza, sprawca odpowiada za przestępstwa określone w art. 183 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. Kodeks karny (tekst jednolity Dz. U. z 2019 r., poz. 1950 ze zmianami). Karą wówczas jest kara pozbawiania wolności od 3 miesięcy do lat 5.

Mając również na uwadze Rozporządzenie Ministra Środowiska z dnia 10 listopada 2015 r. w sprawie listy rodzajów odpadów, które osoby fizyczne lub jednostki organizacyjne niebędące przedsiębiorcami mogą poddawać odzyskowi na potrzeby własne, oraz dopuszczalnych metod ich odzysku (Dz. U. z 2016 r., poz. 93) wynika, że osoby fizyczne mogą poddawać odzyskowi na potrzeby własne, do wykorzystania jako pali-

wo, wyłącznie odpady drewniane, które nie są zanieczyszczone. Rozporządzenie to nie zezwala jednak na takie wykorzystanie odpadów forniru, płyt wiórowych oraz trocin, wiórów ścinków pochodzących z obróbki płyt wiórowych, których spalanie w nieprzystosowanych do tego instalacjach powoduje znaczną emisję substancji szkodliwych.

Wobec powyższego mając na uwadze dobro Wszystkich Mieszkańców zwracam się do Państwa z apelem o przestrzeganie powyższych zakazów.

Chciałbym Państwa również poinformować, że wszelkie nieprawidłowości w zakresie nieprzestrzegania przepisów dot. ochrony środowiska, a w szczególności w zakresie spalania odpadów w kotłowniach domowych, można zgłaszać w Referacie Inwestycji i Planowaniu. Urzędu Miasta i Gminy (ul. Ratuszowa 1, 64-320 Buk, pok. Nr 21).

Zgłoszenia można dokonać:

- » pisemnie,
- » telefonicznie pod nr telefonu: 618884442,

lub

- » e-mailem na adres:
konrad.wozniak@buk.gmina.pl

Zapraszam również Państwa do odwiedzenia naszej strony internetowej dot. ochrony powietrza pod adresem bip.buk.gmina.pl (zakładka Informacje o środowisku/ochrona powietrza).

**Burmistrz
Miasta i Gminy Buk**

Konsultacje w ramach programu „Czyste powietrze”

W ramach walki z problemem zanieczyszczania powietrza Stowarzyszenie Metropolia Poznań aktywnie włączyło się w realizację Programu priorytetowego „Czyste Powietrze”. Pomoc Stowarzyszenia polega na udzielaniu porad dotyczących zakresu wsparcia i przygotowania wniosku o dofinansowanie.

O tym jak wyglądają konsultacje mówi Krystian Margan reprezentujący Stowarzyszenie Metropolia Poznań: „Przychodzi osoba, która jest zainteresowana. Wiele osób zna hasło *Czyste powietrze*, ale nie wie skąd jest to dofinansowanie, myli je z programami gminnymi i najczęściej szuka informacji. Rozmawiamy na jakich zasadach działa program, wyjaśniam wszelkie wątpliwości. Potem decydują się czy wchodzi w ten projekt czy nie”. Jeżeli ktoś zdecyduje się do przystąpienia do programu to podczas konsultacji otrzyma również pomoc z zakresu napisania wniosku oraz zebrania niezbędnej dokumentacji.

Jak wygląda zainteresowanie konsultacjami w Buku? „W Buku jest jedno z większych zainteresowań. Najczęściej jest tak, że jest większe zainteresowanie programem *Czyste powietrze*, gdy gmina nie ma własnego programu. A gmina Buk ma swój

program, a mimo tego jest bardzo duże zainteresowanie, np. na termomodernizację budynków” – odpowiada Krystian Margan i dodaje – „Projekt konsultacji Metropolii jest prowadzony rok. Można śmiało powiedzieć, że z konsultacji spokojnie skorzystało z 200 osób, z czego udało się napisać około 60 wniosków. Jest to bardzo dobry wynik. Z osób, z którymi rozmawiam tak co 4-5 decyduje się złożyć wniosek. Część po prostu potrzebuje informacji o programie i jego warunkach. Najczęściej niestety zachęca niski procent dofinansowania – jak słyszą 18% to okazuje się, że oczekiwania były inne. Jak dochodzimy do szczegółów to większość osób ma to dofinansowanie na poziomie między 18 a 30%, co jest zależne od dochodów. W tym programie nie ma też systemu zaliczkowego, co często również jest problemem. Trzeba najpierw wyłożyć pieniądze, a potem dopiero otrzymuje się zwrot w wysokości przyznanego dofinansowania. Wtedy najczęściej ludzie zmniejszają zakres modernizacji lub wydłużają ją w czasie. Często są to osoby starsze mieszkające w dużych domach, z których wyprowadziły się dzieci. Problemem w przystąpieniu do programu dla wielu osób okazują się również

formalności - dla niektórych starszych osób dużą barierą jest choćby posiadanie adresu mailowego”.

Zainteresowani programem są mieszkańcy praktycznie w każdym wieku - od ludzi młodych do 70+. Nie ma praktycznie takiej grupy, która się nie zgłasza na konsultacje.

W Gminie Buk w roku 2019 przeprowadzono 6 spotkań konsultacyjnych, na których udzielono 35 szczegółowych informacji o ww. programie i utworzono 10 wniosków o dofinansowanie.

Najbliższe konsultacje 21 stycznia 2020 r. w Sali Miejskiej w Buku, w godz. 14.00-18.00. Z uwagi na indywidualny charakter spotkań prosimy o wcześniejsze uzgodnienie terminu z konsultantem Krystianem Marganem pod nr telefonu 786 102 022.

W ramach konsultacji można otrzymać pomoc przy sporządzaniu wniosku o dofinansowanie na:

- » wymianę starych źródeł ciepła (pieców i kotłów na paliwa stałe) oraz zakup i montaż nowych źródeł ciepła, spełniających wymagania programu,
- » docieplenie przegród budynku,
- » wymianę stolarki okiennej i drzwiowej,
- » instalację odnawialnych źródeł energii (kolektorów słonecznych i instalacji fotowoltaicznej),
- » montaż wentylacji mechanicznej z odzyskiem ciepła.

Monika Błaszczak-Mańkowska

Konsultacje społeczne ws nowelizacji aktów prawa miejscowego

Szanowni Państwo,

w związku z nowelizacją ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach, Związek Międzygminny „Gospodarka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej” zobowiązany jest w ciągu 12 miesięcy dostosować akty prawa miejscowego do zapisów ustawy. **W związku z powyższym Związek Międzygminny rozpoczyna konsultacje społeczne dot. nowelizacji Regulaminu utrzymania czystości i porządku oraz Uchwały szczegółowej tj. :**

1) w sprawie przyjęcia regulaminu utrzymania czystości i porządku w zakresie gospodarowania odpadami komunalnymi na obszarze gmin wchodzących w skład Związku Międzygminnego „Gospodarka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej” oraz,

2) w sprawie szczegółowego sposobu i zakresu świadczenia usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów, w zamian za uiszczoną przez właściciela nieruchomości opłatę za gospo-

darowanie odpadami komunalnymi.

Konsultacje społeczne w sprawie nowelizacji aktów prawa miejscowego będą prowadzone do **31 stycznia 2020 r.**

Uwagi można przysyłać pocztą tradycyjną na adres Biura Związku: ul. Św. Michała 43, 61-119 Poznań lub pocztą elektroniczną na adres mailowy:

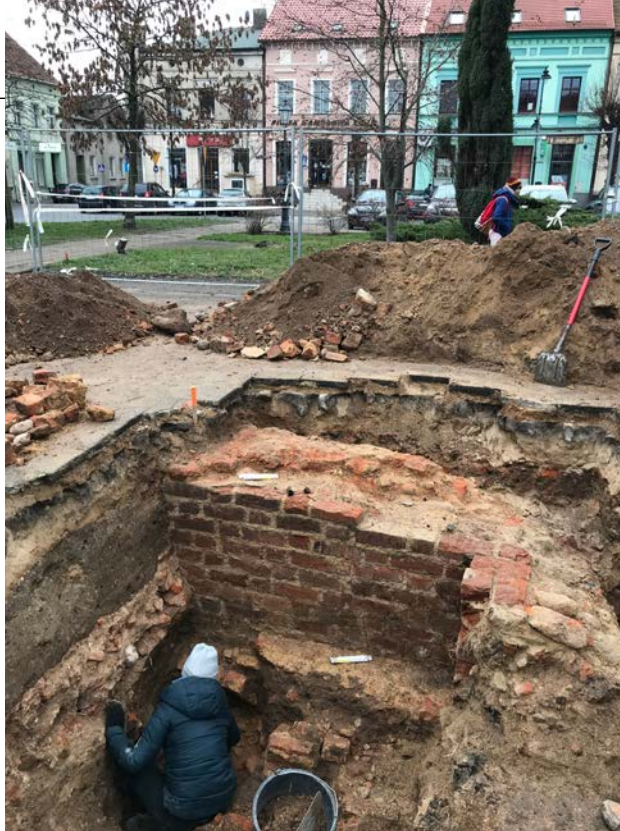
konsultacje-spoeczne@goap.org.pl.

Więcej informacji na stronie ZM GOAP w lokalizacji <https://www.goap.org.pl/aktualnosci/123-konsultacje-spoeczne>.

Strona internetowa Związku Międzygminnego Gospodarka Odpadami Aglomeracji Poznańskiej www.goap.org.pl.

Jest mur!

Późnogotycką konstrukcję odsłonił archeolog wykonywający wykop sondażowy na bukowskiem rynku. Uchwycony w wykopie fragment murów, to północno-zachodni narożnik budynku. Solidne mury o grubości około 120 cm mogły być częścią kilkunastometrowego obiektu. Ściany podobnej grubości wykorzystano przy wznoszeniu pobliskiego dawnego pałacu biskupiego. Mimo, że wykop sondażowy jest relatywnie niewielki, to już daje pewne wyobrażenie o istniejącej tu kiedyś średniowiecznej zabudowie.



-Opierając się na tych materiałach, które miałem przypuszczać, że odkopano fragment północno-zachodniego narożnika budynku ratusza. Powstał w okresie prosperity miasta w XV/XVI wiek. Solidny, porządną budynek mury. Wygląda na to, że nic więcej tutaj nie mogło stać – tylko ratusz. Patrząc na strukturę muru, głębokość posadowienia, jego szerokość, watek ceglany, materiał ceglany i pomiary wygląda na to, że jest to fragment sklepienia piwnicy. Możemy zobaczyć dwa

poziomy posadzki, widać że najprawdopodobniej walczone z wodą. Ta najniższa położona posadzka została wymieniona na wyższą o około 80 cm. Warstwa stratygrafii, która umożliwiałaby odtworzenie poziomów użytkowych rynku jest z tej strony zaburzona poprzez późniejsze drewniane przybudówki. Jest jednak taka szansa, że uda się ją uchwycić od strony południowej i wschodniej. Wówczas uda się ustalić poziom rynku jaki był w czasie budowy ratusza. Super sprawa, można odkopać cały ratusz!

Jest zgodne z jedyną znaną ikonografią – mówi Henryk Kustos architekta-konserwator zabytków. W wykopach znaleziono drewniane elementy konstrukcyjne, które dzięki datowaniu dendrochronologicznemu wskażą czas ich powstania. Zagadka datowania muru ma zostać rozwinięta przy pomocy analizy zaprawy wapiennej metodą radiowęglową. Wykopy sondażowe poprzedzają prace nad odsłonięciem całych pozostałości murów obwodowych ratusza, co planowane jest wstępnie w lato 2020 r. Jednak już teraz pierwsze odkrycia stały się nie małą sensacją archeologiczną na naszym terenie. Takie relikty budowli i ich dobry stan techniczny to prawdziwa rzadkość.

- Chcemy odsłonić całe ocalałe mury obwodowe ratusza. Damy czas naukowcom na jego dokładne zbadanie. Ten obiekt może okazać się najstarszym zabytkiem na naszym terenie, wymaga zatem dużej uwagi, cierpliwości oraz nakładów. Jestem jednak przekonany, że od tych badań należy zacząć dyskusję nad późniejszym kształtem rewitalizacji rynku. Będzie on musiał zaspokajać potrzeby mieszkańców, okolicznych przedsiębiorców, miasta jako takiego oraz co ważne – także historyków. Trzeba wykrzesać bardzo bogate dzieje tego miejsca do turystycznej promocji Buku. Mówimy o znacznym odkryciu i jestem przekonany, że te szacowne mury staną się powodem do dumy wśród mieszkańców naszej gminy – mówi burmistrz Paweł Adam.

Hubert Wejmann

Spotkanie z organizacjami pozarządowymi

3 grudnia 2019r. o godz. 18.00 w Sali Miejskiej odbyło się spotkanie burmistrza Pawła Adama z przedstawicielami organizacji pozarządowych działających na terenie Miasta i Gminy Buk. Wzięli w nim udział reprezentanci: stowarzyszeń, fundacji, klubów sportowych, uczniowskich klubów sportowych, kół gospodyń wiejskich, kółek rolniczych oraz jednostek OSP, a także sołtysi i radni. Celem spotkania, w którym uczestniczyło kilkadziesiąt przedstawicieli organizacji pozarządowych było podsumowanie ich działań oraz współpracy z samorządem w mijającym 2019 roku, a także wymiana dotychczasowych doświadczeń oraz poznanie planów organizacji w zakresie przyszłorocznej działalności. W trakcie spotkania nastąpiła wymiana informacji na temat osiągnięć i problemów z jakimi borykają się organizacje pozarządowe. Podkreślono, że potrzebne jest nawiązanie pozytywnych



relacji, dobra komunikacja między organizacjami, a samorządem w celu zwiększenia efektywności działań na rzecz gminy i jej mieszkańców. -Bez nich nie byłoby wielu inicjatyw i przedsięwzięć na terenie naszej gminy, starsi i młodszy nie rozwijaliby swoich pasji i nie odnosiliby sukcesów - mówił burmistrz Paweł Adam. Mowa oczywiście o organizacjach pozarządowych i przygotowywanych przez nie wydarzeniach. Burmistrz zapowiedział również, że dla lepszej komunikacji, w pierwszym kwartale 2020 roku na odświeżonej stronie internetowej: www.buk.gmina.pl, będzie dostępny Kalendarz Wydarzeń. Nasza gmina może poszczycić się zaangażowanymi mieszkańcami, którzy

działają na wielu polach aktywności oraz organizacjami, które chętnie planują wydarzenia co niewątpliwie wzbogaci miejsko-gminny kalendarz wydarzeń. W związku z tym, burmistrz zwrócił się z prośbą o zgłaszanie planowanych w 2020 roku przedsięwzięć, wraz z planowanymi datami ich przeprowadzenia, co umożliwi stworzenie spójnego terminarza, który ma na celu z jednej strony przygotowanie kompleksowej informacji dla mieszkańców, z drugiej natomiast uniknięcie sytuacji planowania dwóch, lub więcej przedsięwzięć w tym samym czasie oraz określenie możliwości i zakresu wsparcia danego wydarzenia ze strony gminy lub jej jednostek. Dodatkowo Burmistrz poinformował zebranych, że w 2020 na realizację zadań objętych Programem Współpracy planowana do wydania budżetu gminy kwota to 190.000,00 zł. Reasumując, spotkanie było również okazją do nawiązania jeszcze ściślejszych relacji i wzajemnej współpracy pomiędzy organizacjami pozarządowymi i samorządem.

Joanna Napierała

joanna.napierala@buk.gmina.pl

tel. 61 888 44 32



101. Rocznicą wybuchu Powstania Wielkopolskiego

Wieczorem 27 grudnia 2019 r. w kościele św. Krzyża odbyła się Msza św. w intencji powstańców, celebrowana przez ks. prałata Andrzeja Szczepaniaka. Po nabożeństwie władze samorządowe, poczty sztandarowe oraz mieszkańcy udali się do grobu poległych w trakcie walk, gdzie po odśpiewaniu hymnu państwowego, modlitwie i przemówieniu burmistrza złożono wieńce i wiązanki.

Przemówienie Burmistrza Pawła Adama

To były wyjątkowe Święta Bożego Narodzenia. Kiedy nasi przodkowie zasiadali do wigilijnej wieczerzy w 1918 r., myśleli nie tylko o Dzieciątku Jezus, ale także i o odradzającej się po 123 latach Ojczyźnie. Na wschodzie była już wolna Polska! Jeszcze słaba, bez ukształtowanych granic, ale wolna, bogata w entuzjazm i zapał do budowy niezależnej państwowości. Tutaj na zachodzie trwał ciągle jakby „adwent” – czas radosnego oczekiwania. Wszystko było gotowe, bo najdłuższa wojna nowoczesnej Europy przygotowała lud wielkopolski do stworzenia prawdziwej armii. Czekala więc Wielkopolska na sygnał do powstania i oto stało się! Przyjazd Ignacego Jana Paderewskiego do Poznania i jego płomienna przemowa z balkonu hotelu „Bazar”, były niczym żagiew rzucona na czekający stos. Niemieckie prowokacje tylko podsyciły ogień tego, co było nieuniknione. Powstanie Wielkopolskie stało się faktem! Padły strzały, połała się krew pierwszych ofiar i już od pierwszych godzin było wiadomo, że o wolność i łączność Wielkopolski z macierzą trzeba będzie walczyć. Lud wielkopolski był jednak gotowy na to wyzwanie. Tutaj w Buku już od listopada 1918r. przygotowywano się do Powstania. Najśłynniejszy epizod tego okresu to zatrzymanie i rozbrojenie w dniu 25 grudnia 1918 r. niemieckiego pociągu, który przewoził broń dla oddziałów niemieckich w Poznaniu. Strzelanina na dworcu kolejowym w Buku zakończyła się przejęciem broni przez Polaków, broni bardzo istotnej, bo posłużyła ona już chwilę później do wyposażenia powstających kompanii bukowskich. Już kilka tygodni po tym

wydarzeniu bukowianie pod wodzą Kazimierza Zenktelera, Witolda Wegnera i Franciszka Szulca wyruszyli na zachód, by zapisać chlubną kartę męstwa i odwagi w walkach o Zbąszyń. Sam Buk jak i okolica czynnie uczestniczyły w powstańczych zmaganiach. Armie Wielkopolan trzeba było nakarmić i zaopatrzyć, a także zająć się rannymi. To właśnie tutaj, nieopodal w budynku mleczarni uruchomiono powstańczą piekarnię, a w budynku szkoły dr. Kazimierz Wróblewski otworzył szpital powstańczy. Z pobliskiego Niegołęwa wysyłano na front duże ilości żywności i odzieży, podobnie duże jak i z samego Buku.

Wkład naszej gminy w Powstanie Wielkopolskie był znaczny i niezaprzeczalny, a jego widocznym znakiem jest zbiorowa mogiła powstańcza przed którą stoimy. Spoczywają w niej ciała Kosynierów Bukowskich z 1848 r. oraz Powstańców Wielkopolskich poległych w 1919 r. Pierwsi walczyli jeszcze w cieniu wieży bukowskiego ratusza, która stała wówczas na bukowskim rynku. Niektórzy z nich jak podają kronikarskie zapiski, zostali nawet w niej zastrzeleni przez Prusaków. Drudzy, walcząc o wolną Polskę siedemdziesiąt lat później, mieli zapewne w pamięci opowiadania swoich dziadków o Rzeczypospolitej i tęsknotę za suwerenną

Ojczyzną, którą symbolizował ten dumny ratusz. Dziś z radością mogę Państwu powiedzieć, że w trakcie prac archeologicznych odnaleźliśmy potężne mury, wzniesione w „Złotym wieku” polskiej historii. Prawdopodobnie są to relikty wspomnianego ratusza.

W tym miejscu nie sposób także nie przypomnieć, że groby Stanisława i Wandy Niegolewskich znajdują się tuż obok kościoła, przy którym jesteśmy. Ci ludzie oddali całe swoje serca Ojczyźnie, poświęcili jej całe swoje życie. Nic dziwnego, że kiedy w 1939 r. Niemcy ponownie wkroczyli do Wielkopolski, musieli oni opuścić rodzinny majątek i ratować się ucieczką. Historia okazała się dla nich okrutna. Przetrwali wojnę, ale nowy reżim nie pozwolił im powrócić do domu. Przez długie lata mieli zakaz zbliżania się do swojego majątku. Powrócili tutaj dopiero po śmierci... A jakie były losy innych bukowskich bohaterów Powstania Wielkopolskiego? Kapitan Witold Wegner biorący udział w wojnie polsko-bolszewickiej, został pojmany przez Sowieców i rozstrzelany na rynku w Wilnie w 1920 r. Kapitan Franciszek Szulc biorący udział w wojnie obronnej 1939 r. trafił do sowieckiej niewoli i został zabity strzałem w tył głowy w Katyniu. Podpułkownik Kazimierz Zenkteler został wysiedlony do Generalnej Guberni i zmarł w Jędrzejowie. Jego ciało ekshumowano i przeniesiono na cmentarz św. Rocha w Buku. Dziś pamiętaliśmy o nich, zapalając znicze na ich mogiłach, także tych symbolicznych.

Oddali życie za Polskę, za prawo do samostanowienia narodu. Cienimy ich ofiarę, bo jesteśmy spadkobiercami ich marzenia o wolnej i silnej Polsce.

Cześć ich pamięci!



Rozpoczął się Rok Pamięci Jana Lubrańskiego

Zgodnie z uchwałą Rady Miasta i Gminy Buk, będzie on obchodzony na naszym terenie przez najbliższych dwanaście miesięcy. Powodem, dla którego bp. Jan Lubrański będzie patronem 2020 roku, jest przypadająca w dniu 23 maja 500. rocznica jego śmierci w rezydencji biskupiej w Buku. Postać świątłego pasterza Kościoła Poznańskiego jest jedną z najwybitniejszych w historii Wielkopolski. Poczynione przez biskupa fundacje i inwestycje, w tym najważniejsza, jaką była Akademia Lubrańskiego, oddziaływały także na nasze miasto. Obchody jubileuszu śmierci Jana Lubrańskiego w symboliczny sposób domykają 500-lecie tradycji uniwersyteckich Poznania, które celebrowano w 2019 r. Bukowski jubileusz rozpoczął się nadzwyczaj efektownie w dniu 15 grudnia 2019 r., koncertem wybranych fragmentów z oratorium „Mesjasz” Georga Friedricha Händla. Wykonawcami utworu w bukowskim Sanktuarium byli: Chór Chłopięcy i Męski Filharmonii Poznańskiej – Poznańskie Słowiki oraz Poznański Zespół Instrumentalny pod batutą Macieja Wielocha. Gospodarzami wydarzenia byli ks. prałat Andrzej Szczepaniak oraz burmistrz Paweł Adam. Licznie zgromadzona publiczność stała się uczestnikiem wystawnej, duchowej uczty. Najwyższej klasy kunsztu śpiewaków i muzyków towarzyszył zgromadzonemu od pierwszego, aż do ostatniego dźwięku. Wszystko to w niezwykle przyjaznej akustycznie świątyni, której architektoniczne walory podkreśliło tego popołudnia oświetlenie sceniczne najwyższej próby. Wszystkie te elementy złożyły się na wspaniałe, wzruszające muzyczne widowisko, co podkreślił ks. prałat. Przypomniawszy on, że wszystkie trzy części dzieła oparte są o księgi Starego i Nowego Testamentu, które mówią o zapowiedzi przyjścia Mesjasza, a następnie o jego narodzeniu, życiu, śmierci i zmartwychwstaniu. Ostatnia z nich odnosi się do misji zbawienia świata. Koncert Poznańskich Słowników pozostał w pamięci jego uczestników nie tylko jako udane wydarzenie artystyczne,



ale także jako godny wstęp do rozpoczynającego się Roku Pamięci Jana Lubrańskiego. Wydarzenie zostało dofinansowane ze środków Samorządu Województwa Wielkopolskiego, a jego organizatorem był Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Buku.

Hubert Wejmann



Książki o bp. Janie Lubrańskim już na półkach

Biblioteka Publiczna w Buku zaprasza do zapoznania się z dostępnymi publikacjami o działalności bp. Jana Lubrańskiego. W ostatnim czasie księgozbiór zasiłowały takie tytuły jak: „Jan Lubrański i jego dzieło”, „Akademia Lubrańskiego”, „Vivat Academia! – 400 lat tradycji akademickich Poznania”, „Wiedza i sztuka w Akademii Lubrańskiego”. Książki będą doskonałą pomocą dla nauczycieli oraz osób interesujących się historią „Złotego wieku” Rzeczypospolitej.

H.W.

KINO SENIORA DLA GRUP ZORGANIZOWANYCH

Kino Wielkopolanin w Buku

zaprasza seniorów

16 stycznia 2020 r. o godz. 17:00

na specjalny wieczór filmowy z prelekcją.

Temat miesiąca: DLACZEGO WARTO BYĆ OPTYMISTĄ

Tytuł filmu: **„PEŁNIA ŻYCIA”.**



Informacje pod nr tel. 61 8140370
lub mailowo: kino@bibliotekabuk.pl



Złote Kłosy

POCZĄTKI...

Lata powojenne w Polsce to czas, kiedy potrzeba wzmacniania tożsamości narodowej była szczególnie silna. Zaspokajaniu tej potrzeby służyło bez wątpienia pielęgnowanie tradycji ludowych, które z jednej strony stanowiły fundament kultury narodowej, a z drugiej pozwalały integrować lokalne środowisko. W Dobieżyńcu potrzeba kultywowania lokalnych ludowych tradycji okazała się na tyle silna, że każdego roku przed świętami plonów lub też przy okazji innych uroczystości mieszkańcy przygotowywali się do prezentowania tańców ludowych. Wśród inicjatorów tanecznego ruchu ludowego w Dobieżyńcu należy wymienić **Stefanię Jasińską, Marię Ossowską i Franciszka Nowaka**.

W roku 1967 mieszkaniec Dobieżyńcy, a jednocześnie miłośnik muzyki i tańca, **Stanisław Króliczak** zainicjował stworzenie zespołu pieśni i tańca, do którego początkowo należała młodzież zrzeszona w środowiskowym kole Związku Młodzieży Wiejskiej. Początkowo próby zespołu odbywały się raczej sporadycznie, tancerze spotykali się przed ważnymi uroczystościami, takimi jak dożynki czy obchody Święta Pracy, aby ćwiczyć układy taneczne. Od 1970 roku próby odbywają się już regularnie – przynajmniej raz w tygodniu.

W ŚRODOWISKU LOKALNYM

Zespół **przyjął nazwę Złote Kłosy** dopiero podczas jednej z prób w roku



1985, jednak już do tego czasu tancerze dali się poznać lokalnej społeczności. Od 1986 roku zespołowi towarzyszy **kapela wraz z solistami**. Złote Kłosy opierają swój repertuar głównie na folklorze ziemi bukowskiej, przekazywanym przez mieszkańców wsi, np. *Ceglorz* czy *Przodek szamotulski*, jednak pośród prezentowanych przez zespół tańców znajdziemy także tańce narodowe, np. *Polonez* czy *Krakowiak*, a także tańce z innych regionów Polski, np. śląsko-cieszyńskie. Zespół wraz z kapelą od początku swojego istnienia bierze udział w lokalnych uroczystościach. Co roku najwięcej

Zanim powstał zespół Złote Kłosy, mieszkańcy Dobieżyńcy zbierali się przed dożynkami, aby tańcem podziękować za plony. Zespół w takim kształcie prowadziła **Stefania Jasińska** wraz z **Marią Ossowską i Franciszkiem Nowakiem**.

KRÓTKA HISTORIA ZŁOTYCH KŁOSÓW

SIERPIEŃ 1967

Z inicjatywy **Stanisława Króliczaka** powstaje zespół pieśni i tańca

1981

Patronat nad zespołem obejmuje **Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Buku**

1985

Podczas jednej z prób zespół przyjmuje nazwę **"Złote Kłosy"**

1997

Obchody jubileuszu **30-lecia zespołu**

1997

"Kosynier Bukowski" przyznaje **Stanisławowi Króliczakowi** statuetkę *Złota Kosa*

1999

Wyjazd zespołu do niemieckiego **ERBACH** na przegląd zespołów ludowych

2002

Udział zespołu w **targach agroturystycznych w Berlinie** na zaproszenie Urzędu Marszałkowskiego

2003

Obchody jubileuszu **35-lecia zespołu**

2005

Występy "Złotych Kłosów" na **festiwalu w Dolnej Saksonii - Linenburskie Wrzosowiska**

2008

Gala Jubileuszowa z okazji **40-lecia zespołu**

2015

Udział zespołu w **obchodach 25-lecia współpracy oraz 70-tej rocznicy zakończenia II wojny światowej** w holenderskiej gminie **Sint-Michielsgestel**





emocji budzą występy podczas **dożynek wiejskich na terenie ziemi bukowskiej**, a także podczas dożynek gminnych. Zespół jest także zapraszany na dożynki w okolicznych **gminach powiatu poznańskiego**. Swój oryginalny obrzęd dożynkowy tancerze prezentowali na scenach m. in. w Stęszewie, Dopiewie czy Granowie.

Złote Kłosa współtworzą naszą lokalną historię, aktywnie uczestnicząc w **życiu kulturalnym miasta i gminy Buk**. Występy tancerzy towarzyszyły otwarciu bukowskiej hali sportowej w 1996 roku. Zespół bardzo chętnie prezentował swój dorobek podczas Dni Seniora, obchodów Dnia Kobiet, wczaso-

rekolekcji dla niepełnosprawnych, finałów Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, narodowego Święta Niepodległości, festynów parafialnych w Buku i Opalenicy, czy rajdów turystycznych. O wielkim sercu instruktora Stanisława Króliczaka oraz jego muzyków i tancerzy świadczy udział zespołu w wielu **impresach charytatywnych**, wśród których można wymienić Wielkanocny Festyn Charytatywny dla Kubusia. Tancerze i muzycy *Złotych Kłosów* chętnie dzielili się swoimi umiejętnościami tanecznymi podczas organizowanych przez bukowski MGOK wakacji dla dzieci, czy wczasów dochodzących dla seniorów.

RODZIMY FOLKLOR POZA GRANICAMI

Zespół oraz towarzysząca mu kapela miał też okazję prezentować swój dorobek na scenach europejskich. Muzycy i tancerze dwukrotnie – w 1996 oraz 2015 - wyjeżdżali do holenderskiej gminy partnerskiej **Sint-Michielsgestel**, gdzie za swoje występy odbierali owacje na stojąco, a serdecznością, otwartością i ogromną kulturą osobistą młodzi ludzie natychmiast zjednywali sobie sympatię widzów i gospodarzy. Szczególnie sympatyczny kontakt nawiązali nasi tancerze z emerytowanym już burmistrzem holenderskiej gminy – Janem Pommerem, który zachwycił się prezentacją sceniczną bukówian podczas pobytu z okazji 25-lecia współpracy gmin i 70 rocznicy wyzwolenia

Brabancji przez wojska polskie.

Swoje aranżacje polskich tańców *Złote Kłosa* prezentowały także w 1999 roku podczas wielkiego międzynarodowego wieczoru folkloru, zorganizowanego w niemieckim **Erbach** z okazji 50-lecia tamtejszego zespołu ludowego *Hans von der Au*. Wraz z naszym zespołem prezentowały się także zespoły z Francji, Portugalii, Węgier i Czech. Wielkim wydarzeniem w historii zespołu był także wyjazd w 2005 roku do **Dolnej Saksonii** (Uelzen), gdzie tancerzom i muzykom zaproponowano występy na trzech wiosennych koncertach organizowanych w różnych miejscowościach (Schatensen, Adendorf, Munster). Nasi tancerze spotkali się z niezwykle pozytywnym przyjęciem międzynarodowej publiczności, a kapela „Junki z Buku” stała się niekwestionowanym bohaterem jednego z koncertów, podczas którego przygrywała do tańca wszystkim występującym zespołom, zastępując nieoczekiwanie miejscowy zespół muzyczny, który ze względu na wypadek losowy nie pojawił się na scenie.

O historii i dorobku zespołu *Złote Kłosa* można by mówić długo, wszak w 2017 roku minęło 50 lat jego działalności. W tradycję zespołu wpisało się już obchodzenie jubileuszy z niewielkim opóźnieniem, stąd z ogromną przyjemnością informujemy, że Gala Jubileuszowa zespołu *Złote Kłosa* planowana jest na 29 lutego 2020 r.

Anna Krzemińska



Czas miłości, czas nadziei

12 grudnia 2019 r. w Sali Miejskiej – dawnej synagodze w Buku odbyło się spotkanie autorskie pt. „Moje stajenki” z naszym bukowskim artystą – Romanem Czeskim.

Spotkanie było podzielone na cztery części tematyczne, podczas których rzeźbiarz przybliżył nam swoją pracę oraz zdradził sekrety swoich inspiracji. Pomiedzy tymi niezwykle ciekawymi i zabawnymi opowieściami czas umilała nam Opalenicka Grupa Wokalna pod kierunkiem Leszka Górki, która zadbała o oprawę muzyczną tego wydarzenia.

Jednym z tematów, który poruszył Roman Czeski były kartki świąteczne, które jak zaznaczył są bardzo trudne do wykonania. Wszędzie są te same napisy – „Wesołych Świąt”. Artysta w poszukiwaniu czegoś wyjątkowego przeczytał wysłane kartki w różnych językach. Trochę czasu zajęło mu ich przetłumaczenie, ale udało się. Jak wspomina - kiedyś w kartkach świątecznych nadawcy chcieli przekazać jak najwięcej informacji. Ludzie pisali wtedy długie wiadomości, np. nowiny o narodzinach dzieci lub umawiali się na spotkania. Skąd zatem hasło „Czas miłości, czas nadziei”? To słowa znajomego, który tak kiedyś go przywitał, ale są idealnym odniesieniem do Świąt Bożego Narodzenia.

Stajenki grające – to kolejny obszerny temat, do którego zaprosił nas artysta. 10 lat temu dostał zlecenie na wykonanie 2 metrowej szopki krakowskiej. Jego syn, który kończył automatykę przyniósł diody i mówi: „Zobacz! Jakbyśmy tu podświetlili, to jak ładnie by to wyglądało”. Termin oddania szopki się zbliżał, a tu się okazało, że można ją jeszcze podświetlić! „Dziury powiercone, diody zamontowane. Co nas to kosztowało!”



– wspomina z uśmiechem rzeźbiarz. Projekt się udał i działa do dzisiaj!

W Urzędzie Miasta i Gminy w Buku do dzisiaj stoi też stajenka z bukowskim ratuszem. „Kiedyś ksiądz proboszcz powiedział, że ludzie zamiast być na mszy w kościele to stoją na schodach urzędu i patrzą na stajenkę!” – śmieje się Czeski. Potem zaczęli myśleć o tym, żeby stajenki grały i były ruchome. To przyszło z czasem. „Mój syn Mikołaj powiedział, że jakbyśmy wzięli talerz z mikrofalą to może by się to ruszało. Kombinowaliśmy i znów się udało!” – dodaje.

Na niektóre stajenki duży wpływ miały wydarzenia z życia, które artysta starał się na swój sposób pokazać w dziełach: „9 lat temu miałem zawał. Jak leżałem w szpitalu to pomyślałem, że musi być stajenka z moim zawałem. I wtedy znalazłem pastorałkę o nieobecnych przy stole. Od tego czasu ta pastorałka jest we wszystkich moich stajenkach grających”.

Są też stajenki przypisane do konkretnych postaci – „Tu widzicie moją stajenkę. Jest tu Mosina – miasto, w którym mieszkam. A tu jest mój dom. I zawsze maluję większe okno od pomieszczenia, w którym odbywa się wigilia”. Grających stajenek przez te lata zrobił łącznie około 40.

Rzeźby – to temat rzeka, który porwał nas w jednej chwili. „Co ja właściwie robię? 82 cm wysokie, 60 cm grube, a ja kombinuję, żeby zmieścić się w tych wszystkich wymaganiach, które ludzie mają! 36 lat to już trwa. A mnie ostatnio koleżanka pyta -

co ja właściwie rzeźbię?”. To pytanie ma też drugie dno. Widzimy rzeźbę i zastanawiamy się co ona przedstawia. Uda nam się poprawnie zinterpretować zamysł twórcy? I tutaj Roman Czeski bawi nas kolejną anegdotką z bukowskiego podwórka: „Kiedyś przyjechałem do Buku, a proboszcz mi mówi, że tu nic nie widać! A ja mówię - jak nic? Tu wszystko widać! On nadal nie rozumie, więc tłumaczę, że to jest stajenka. On tak patrzy... - Rzeczywiście! Józef, Maryja. Wreszcie ktoś mi wytłumaczył co to jest sztuka abstrakcyjna”. Jak podsumowuje autor abstrakcyjnej stajenki – „Picasso pewnie też nie umiał ładnie narysować. A w moich rzeźbach nic nie widać, trzeba je okręcać. Dla mnie te rzeźby są jak pamiątniki. Skończyły mi się pewne emocje i to jest inny sposób wyrażania tego tematu. Zachęcam, żeby wziąć rzeźbę do ręki i obejrzeć je ze wszystkich stron”.

Spotkanie autorskie z Romanem Czeskim to była niesamowita podróż do krainy inspiracji, w której nawet talerz od mikrofal ma swoje zastosowanie. Niezwykle urokliwy, zabawny i mający niebywały dystans do swojej sztuki – taki właśnie jest artysta wywodzący się z naszej miejscowości. Jak sam mówi – nie jest przyzwyczajony do gadania, ale jakbyśmy dali mu coś do narysowania to od razu! I właśnie tego niesłabnącego optymizmu i pasji życzymy, dziękując jednocześnie za niezapomniane spotkanie.

Monika Błaszczak-Mańkowska



Podziękowania za Świąteczną Zbiórkę Żywności

W dniach 29-30.11.2019 r. na terenie Miasta i Gminy Buk przeprowadzono Świąteczną Zbiórkę Żywności pod patronatem Wielkopolskiego Banku Żywności w Poznaniu. W ramach zbiórki zebrano ogółem 1.021 kg produktów spożywczych takich jak: kawa, herbata, mąka, makaron, słodycze, konserwy, olej, cukier. Z zebranych produktów pracownicy tut.

Ośrodka Pomocy Społecznej przygotowali paczki, które zostały wydane 79 potrzebującym rodzinom z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia.

Dziękujemy wszystkim zaangażowanym w zbiórkę żywności, w szczególności panu Dariuszowi Sokołowskiemu, Harcerzom Związku Harcerstwa Polskiego w Buku, Dyrekcji oraz młodzieży Branżowej Szkoły I Stopnia i Szkoły Podstawowej w Buku.

Podziękowania należą się również bukowskim marketom za umożliwienie przeprowadzenia świątecznej zbiórki żywności tj. sklepom Serwus, Biedronka, Netto i Polomarket.

Dziękujemy Stacji Paliw AWTANK za zasponsorowanie paliwa do transportu zebranych produktów oraz Stowarzyszeniu Przyjaciół Harcerstwa SKAUT za użyczenie samochodu do przetransportowania zebranej żywności do Ośrodka Pomocy Społecznej w Buku.

Podziękowania kierujemy także do wszystkich ludzi dobrej woli, którzy włączyli się w świąteczną akcję zbiórki żywności na rzecz potrzebujących mieszkańców Miasta i Gminy Buk.

**Kierownik i Pracownicy
Ośrodka Pomocy Społecznej w Buku**



Jasełka 2019 pt. „Nie zwlekajmy – do Dzieciątka pospieszajmy”

Dzieci z Przedszkola Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo w Buku tradycyjnie przedstawiły Jasełka w Kinie Wielkopolanin dla swoich bliskich.

Na scenie pojawiło się ponad 100 wspaniałych aktorów! Wystąpili przedszkolacy, rodzice, personel przedszkola, młodzież

z grupy Wincentyńskiej Młodzieży Maryjnej oraz młodzież, która w przyszłym roku będzie przyjmować sakrament bierzmowania.

Podczas przedstawienia aktorzy przenieśli nas w niebiański świat aniołów, gdzie mogliśmy śledzić ich wielką radość z wieści o bliskim przyjściu na świat Zbawiciela wy-

rażoną tańcem oraz śpiewem. Wiele radości dostarczały nam również trzy spóźnione Aniołki, które otrzymały specjalne zadanie ogłaszania wspaniałej nowiny o narodzeniu Jezusa. Przekazały tę dobrą wiadomość: gwiazdkom, owieczkom i pasterzom, przedszkolakom, samotnym ludziom, młodzieży zapatrzonej w sprzęty elektroniczne. Na scenie pojawili się również trzej królowie, którzy złożyli Maleńkiemu swe dary. Nie zabrakło wspaniałych tańców na cześć Pana oraz śpiewu tradycyjnych kolęd i pastorałek przy akompaniamencie dzwonków chromatycznych i gitary.

Oglądając Jasełka goście mogli poczuć wielką radość, dumę ze swoich pociech oraz uświadomić sobie jak wielkie szczęście i pokój płynie z cudownych narodzin Zbawiciela.

Serdecznie dziękujemy Hubertowi Wejmann za udostępnienie Kina Wielkopolanin oraz Pawłowi Króliczakowi za nagłośnienie oraz wspaniałe efekty świetne, które dodatkowo uświetniły występ dzieci!

**Siostry Miłosierdzia
Fot. Beata Kortus**



Wigilia Amazonek

Spotkanie wigilijne Amazonek miało miejsce 19 grudnia 2019 r. w restauracji Parkowa. Uczestnikami spotkania byli przewodnicząca Wanda Jęch, zaproszeni goście: burmistrz Paweł Adam, przewodniczący Rady MiG Buk Piotr Goroński, radna Elżbieta Batura, wójt gminy Duszniki Roman Boguś, p.o. dyrektora MGOK Agnieszka Skałecka, Danuta Rokus, rehab. Maciej Rychlik, psych. Grażyna Kwaśniewska i oczywiście Amazonki.

Dorota Nowakowska



Kolęda do Świętego Mikołaja w Kinie Wielkopolanin

Każdego roku w grudniu możemy w różnych miejscach na świecie spotkać św. Mikołaja. Chociaż w okresie Świąt Bożego Narodzenia ma on mnóstwo pracy, to nie zapomniał o bukowskich dzieciach.

W tym roku odwiedził naszych najmłodszych mieszkańców 15 grudnia. Może zważył go do Buku tłumy grzecznych dzieci? Tego nie zdradził! Najważniejsze, że w niedzielę odwiedził ze swoimi pomocnikami właśnie nas!

Mikołajkową zabawę przygotowaną

przez Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Buku prowadziła grupa Ruphert i Rico. Zjawili się na niej tłumy najmłodszych wraz z rodzicami. Na początku klaun zaprosił dzieci do wspólnej zabawy, przy której nie zabrakło wspólnego śpiewania, radosnych pokrzykiwań oraz śmiechu. Dzieci zostały obdarowane czapkami św. Mikołaja oraz słodkimi upominkami, malowano włosy kolorowymi lakierami i błyszczącym brokatem, puszczone były bańki mydlane... Dzieci chętnie brały udział w zabawach ruchowych.

Przeprowadzono także quiz z wiedzy o św. Mikołaju. Z pewnością niezapomnianą pamiątkę z imprezy stanowić będą piękne zdjęcia dzieci w towarzystwie św. Mikołaja.

Ewa Szurkowska



Przy świątecznym stole emerytów

Tradycyjnie, jak co roku Zarząd Rejonowy Polskiego Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów w Buku zorganizował spotkanie opłatkowe dla swoich członków. Odbyło się ono w dniu 11 grudnia 2019r. w bukowskiej strażnicy. Udział w nim wzięli m.in.: burmistrz Paweł Adam, ks. prałat Andrzej Szczepaniak, kierownicy gminnych jednostek organizacyjnych oraz kilkudziesięciu seniorów. W wypełnionej po brzegi sali część artystyczną zaprezentowały dzieci z przedszkola Krasnala Hałabały. Nie zapomniano także o chorych członkach PZERiI, których ze świątecznym upominkiem odwiedziły członkinie Zarządu.

Red.





Mikołajkowe spotkanie przy plaży w Niepruszewie

Tegoroczne Mikołajki były idealną okazją do tego, aby świętować przekazanie mieszkańcom dwóch ważnych inwestycji – ulicy Lipowej w Niepruszewie oraz wiaty biesiadnej nad jeziorem. 6 grudnia 2019 r. spotkaliśmy się przy plaży w Niepruszewie! Nie zabrakło ciepłego poczęstunku i Pani Mikołajowej, w rolę której wcieliła się radna Daniela Kalembe. Dziękujemy za tak liczne przybycie i wyjątkową atmosferę!

Wiaty biesiadna

• **Wykonawca:** Przedsiębiorstwo Techniczne inż. Stanisław Snela z siedzibą przy ul. Wodnej 16 w miejscowości Śmigiel.

• **Koszt budowy:** 270.600,00 zł.

• **Dofinansowanie:** Wiaty Biesiadna jest dofinansowana w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 – inicjatywa LEADER w wysokości 107.113,00 zł.

Zadanie to miało na celu zagospodarowanie części terenu oraz stworzenie atrakcyjnego zadaszonego miejsca spotkań. Wiaty – miejsce do biesiadowania oraz schronienia dla rowerów. Konstrukcja lekka drewniana, nowoczesna w detalu, jednak nawiązująca do tradycji. Elementem stanowiącym część wiaty jest podwójny kominek grillowy z kominem.

Budowa ul. Lipowej w Niepruszewie

• **Wykonawca:** IZBRUK Maciej Rybicki Zakład Ogólnobudowlany z siedzibą w m. Dziedzice 59, Ciążęń.

• **Koszt inwestycji:** niespełna 750.00,00 zł. Wykonana w 100% ze środków własnych.

Budowa ulicy Lipowej w Niepruszewie wraz z siecią kanalizacji deszczowej obejmowała:

- » budowę jezdni ulic o nawierzchni z kostki betonowej z mikrofazą,
- » ruch dwukierunkowy – szerokość jezdni 5,00-6,00 m
- » budowę chodników wzdłuż projektowanego odcinka ulicy,
- » budowę zjazdów indywidualnych do wszystkich posesji wzdłuż projektowanej ulicy,
- » budowę zatok postojowych o nawierzchni przepuszczalnej wykonanej z betonowych płyt ażurowych w miejscach gdzie pozwalają na to warunki terenowe, 23 miejsca postojowe usytuowane równolegle względem jezdni,
- » budowę odwodnienia ulic,
- » wycinkę drzew kolidujących z planowanym zagospodarowaniem terenu.

Początek drogi to rejon skrzyżowania z ul. Jarzębinową a koniec to rejon skrzyżowania z ul. Poznańską, DW307 - odcinek 278,66 m.

**Monika Błaszczak-Mańkowska,
Ilona Dębska**



Warsztaty świąteczne w Niepruszewie

Przedświąteczny klimat z całą pewnością dało się odczuć w sobotę 14 grudnia br. w Niepruszewie podczas warsztatów,

które miały miejsce w Wiejskim Domu Kultury. Tworzyliśmy kartki świąteczne, ozdoby choinkowe oraz wypiekaliśmy i zdobiliśmy

pierniki. Wspólna zabawa zakończyła się ogniskiem i pieczeniem kiełbasek.

Organizatorem wydarzenia byli Sołtys, Rada Sołecka, Koło Gospodyń Wiejskich, Zuchy oraz Miasto i Gmina Buk.

Monika Błaszczak-Mańkowska



„I Ty możesz zostać Św. Mikołajem!”

Pod takim tytułem, od kilkunastu lat, w Szkole Podstawowej im. dr. Lecha Siudy w Szewcach prowadzona jest z powodzeniem akcja charytatywna, której celem jest sprawianie radości dzieciom z terenu naszej gminy, objętych opieką bukowskiego Ośrodka Pomocy Społecznej. Co roku, w grudniu uczniowie ochoczą włączają się do akcji, przynosząc do szkoły liczne dary – książeczki, zabawki, gry planszowe, przybory szkolne itp. Koordynatorzy akcji – nauczycielka edukacji wczesnoszkolnej oraz nauczycielka j. angielskiego - zawożą świąteczne paczki do Ośrodka Pomocy Społecznej w Buku. W tym roku, akcja „I Ty możesz zostać Św. Mikołajem” z równie pomysłnym finałem zakończyła się 6 grudnia. Tym razem kierownictwo Ośrodka Pomocy Społecznej przyjechało spotkać się z mały-



mi ofiarodawcom i osobiście odebrać dary. Dzieciom, nauczycielom i paniom z ośrodka było ogromnie miło, że kolejny raz uczni-

wie nie zawiedli, okazując serce i życzliwość innym dzieciom.

Paulina Tojek

Listy do Gwiazdora w Bibliotece

Biblioteka Miasta i Gminy Buk zaprosiła najmłodszych do Oddziału dla Dzieci, by wspólnie pisać listy do Gwiazdora. W specjalnie przygotowanym na tą okazję kąciku czekała na dzieci świąteczna papeteria, na której mogły spisać swoje życzenia i najskrytsze marzenia. Okres przedświąteczny to wyjątkowy czas przygotowań i oczekiwania na narodziny Jezusa. Dla najmłodszych to był czas magiczny, pełen blasku migoczących światełek, pachnącej choinki, domowych wypieków. To również czas oczekiwania na upragnione prezenty. Panie bibliotekarki dziękują wszystkim dzieciom, które odwiedziły magiczny kącik bukowskiej Biblioteki. **K.D.**



Mikołajkowy koncert muzyczny

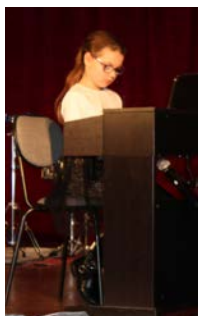
Wsobotnie popołudnie 14 grudnia 2019 r. w sali kina „Wielkopole” odbył się „Koncert Mikołajkowy” zorganizowany przez Studio Piosenki i Ognisko Muzyczne działające przy Miejsko-Gminnym Ośrodku Kultury w Buku. Na pełnej kolorów świątecznej scenie wystąpiły utalentowane dzieci i młodzież z klasy śpiewu estradowego, fortepianu, akordeonu, perkusji oraz organów elektronicznych.

Przybyli rodzice, dziadkowie i znajomi. Na początku wystąpili najmłodsi muzycy z piosenkami i melodiami dziecięcymi.

W drugiej części koncertu prezentowali swoje osiągnięcia uczniowie klas starszych. Można było usłyszeć w bardzo dobrych wykonaniach i nowych aranżacjach utwory fortepianowe, przebojowe hity, nastrojowe piosenki liryczne, soulowe ballady oraz festiwalowe przeboje. Barwną scenografię przygotowała Ewa Szurkowska, a nad fantastycznym dźwiękiem i doskonałą obsługą techniczną czuwał akustyk Paweł Króliczak. Koncert przygotowali: Katarzyna Starosta, Janusz Darmonos, Dariusz Starosta i Tomasz Starosta.

Dzieci i młodzież po raz kolejny miała możliwość zaprezentować się na profesjonalnej estradzie i pokazać wysoki poziom artystyczny prezentowanych utworów. Młodych wokalistów i instrumentalistów czekają teraz kolejne miesiące przyjemnej pracy podczas lekcji, warsztatów ze znanymi muzykami oraz nagrań płytowych w profesjonalnych studiach. Część uczniów otrzymała już zaproszenia na prestiżowe konkursy i festiwale na szczeblu ogólnopolskim w Bydgoszczy, Poznaniu, Krakowie, Szczecinie oraz międzynarodowym w Koninie i Łodzi. Trzymamy mocno kciuki za nasze talenty!

Studio Piosenki i Ognisko Muzyczne w Buku





Przy świątecznym stole

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia w Branżowej Szkole I Stopnia w Buku zorganizowane zostały inicjatywy, których celem było krótkie zatrzymanie się nad istotą świąt oraz refleksja dotycząca ich symboliki. Młodzież organizowała klasowe spotkania gwiazdkowe ze swoimi wychowawcami. Uczniowie wszystkich klas mieli za zadanie przygotowanie życzeń, które odczytali podczas wspólnego kolędowania.

Dodatkowo przedstawiciele klas ze zmiany drugiej, przygotowując się do wieczery, zastawili świąteczne stoły, które stały się inspiracją dla stołu wigilijnego. Na szkolnej gwiazdce zgromadziliśmy się wokół stołu, tego szczególnego symbolu więzi, wspólnoty, przynależności i bliskości. W trakcie prezentacji dotyczącej symboliki Świąt Bożego Narodzenia uczniowie mieli okazję przypomnieć sobie tradycje i zwyczaje, które

z czułością przekazujemy sobie z pokolenia na pokolenie. Olga Mazurek-Lipka omówiła każdy element wigilijnego stołu, który ma swoje wyjątkowe znaczenie: począwszy od białego obrusa, siana pod nim, poprzez ilość dań oraz składniki, z których zostały one przygotowane. Spotkanie gwiazdkowe zakończyło się wspólnym odśpiewaniem kolędy „Wśród nocnej ciszy” oraz złożonymi sobie wzajemnie życzeniami. Chwile spędzone przy stole i na wspólnym kolędowaniu są niezwykle cenne, pozwalają zwolnić tempo życia, celebrować ten wyjątkowy czas, by odnaleźć Betlejem w każdym z nas.

Karolina Wawrzyniak



Na jarmarku we Wrocławiu

W dniu 18 grudnia 2019 roku uczniowie Branżowej Szkoły I Stopnia w Buku wybrali się do Wrocławia na Jarmark Bożonarodzeniowy. Wrocławski Rynek oczarował nas piękną scenografią i magią świąt. Wśród różnorodnych aromatów i sma-

ków, mieliśmy okazję poprobować słodkości z całego świata. W bajkowych, drewnianych domkach mogliśmy kupić niepowtarzalne wyroby rękodzielnicze, ozdoby świąteczne, biżuterię, zabawki, maskotki, świece... Byliśmy pod ogromnym wrażeniem kilkume-

trowego wiatraka, Bajkowego Lasku, kolejki górskiej, domków z tarasami, karuzeli czy sań zaprzężonych w renifery.

Wśród pachnących lasem choinek, aromatu grzanego wina i czekoladowych pierników poculiśmy cudowną atmosferę Świąt Bożego Narodzenia.

Karolina Wawrzyniak



Jubileusz coraz bliżej

W roku 2020 Szkoła Podstawowa w Buku będzie obchodzić jubileusz 85-lecia. O historii naszej placówki najwięcej wiedzą ci, którzy tę historię tworzyli, a należą do nich bez wątpienia emerytowani nauczyciele naszej szkoły. Mieliśmy ogromną przyjemność gościć w naszych murach nauczycieli, którzy zechcieli przyjąć zaproszenie Samorządu Uczniowskiego i opowiedzieć o tym, jak niegdyś wyglądała szkoła, czego w niej uczono, jak spędzano czas podczas przerw, czy dzisiejsza młodzież różni się od tej sprzed kilkudziesięciu lat. Małą muzyczną ucztę zafundowali wszystkim przybyłym uczniowie klasy 3a pod opieką Danuty Śniecińskiej, dzięki którym mogliśmy wysłuchać koncertu flażoletowego.



Spotkanie z emerytowanymi nauczycielami było także okazją do poznania historii pracy w tym zawodzie, co stanowi dla uczniów niezwykle interesującą, żywą lekcję doradztwa zawodowego. Ponadto spotkania z ciekawymi ludźmi są częścią realizowanego w szkole programu wychowawczo-profilaktycznego, dzięki któremu

kształtujemy otwartość, empatię, zaangażowanie w budowanie relacji. W ramach obchodów jubileuszu chcielibyśmy także przybliżyć uczniom dawną szkołę, więc jeśli ktoś z Państwa posiada pamiątki z lat szkolnych i mógłby je nam wypożyczyć, bardzo prosimy o kontakt pod nr 618140921.

Anna Krzemińska

Jasełka w Szkole Podstawowej w Buku



Ostatnie dni przed jakże wyczekiwanymi świętami Bożego Narodzenia to w Szkole Podstawowej w Buku czas przygotowań do spotkań świątecznych. W pięknym przeżywaniu świąt i zrozumieniu tajemnicy narodzin Dzieciątka pomogły uczniom klas 1-6 jasełka przygotowane przez młodzież z klas 5a i 5b pod kierunkiem Wiesławy Świdurskiej oraz Iwony Grygier. Nieco starsza młodzież – uczniowie klas 7 i 8 – spotkała się w szkolnej auli, by podziwiać instrumentalne i wokalne talenty swoich koleżanek i kolegów, którzy wystąpili w świątecznym repertuarze. Nie zabrakło życzeń, wspólnego kolędowania i wzruszających chwil. Świąteczny nastrój budowały także niezwykle pomysłowe dekoracje oraz muzyczne przerwy, dzięki którym już od początku grudnia czuliśmy, że najpiękniejsze ze świąt są coraz bliżej.

Anna Krzemińska



Kolorowe wtorki w SP Buk

W każdy pierwszy wtorek miesiąca Samorząd Uczniowski Szkoły Podstawowej w Buku organizuje *kolorowy dzień*. W październiku przyszliśmy do szkoły ubrani na niebiesko lub zielono, aby podkreślić, że zależy nam na tym, jaka będzie przyszłość naszej planety. W listopadowy wtorek królowały kolory jesieni. Wśród brązów i odcieni żółtego znalazło się miejsce dla koloru pomarańczowego, który był dla nas ważny ze względu na fakt, że w listopadzie uczestniczyliśmy w **ogól-**



nopolskiej kampanii 19 dni przeciwko przemocy. Grudzień to oczywiście kolor czerwony, który jest dla nas znakiem oczeki-

wania na zbliżające się najpiękniejsze święta w roku – Boże Narodzenie.

Anna Krzemińska



Dzień Pluszowego Misia

Szkoła Podstawowa im. dr. Lecha Siudy w Szewcach obchodziła Dzień Pluszowego Misia. W poniedziałek 25 listopada, dzieci z klas I-III przyniosły swoje ulubione misie – maskotki. Opiekun Małego Samorządu Uczniowskiego opowiedziała dzieciom o historii powstania tego „święta”. Przedstawiła także postaci misiów, które nie wszystkim dzieciom były dotąd znane, m.in. misia Colargola, misia Uszatka, misia Paddingtona. Radosny nastrój towarzyszył wszystkim uczniom, a w szkole rozlegał się

wspólny śpiew piosenki „Jadą, jadą misie”. Dzieci z zainteresowaniem wysłuchały fragmentów książek „Kubuś Puchatek szuka” oraz „Pamiętnik Małego Noska”, czytanych przez bibliotekarkę szkolną Agnieszkę Werner oraz przez bibliotekarkę z Biblioteki Publicznej Miasta i Gminy Buk Irenę Trzybińską. Specjalnie na ten dzień przygotowano wystawę książek o misiach oraz ciekawostki o niedźwiadkach. Irena Trzybińska, z którą szkoła współpracuje od wielu lat, zaprezentowała dzieciom wybrane pozycje

książkowe, zachęcając do ich przeczytania. W trakcie obchodów uczniowie mieli okazję wykazać się w twórczości plastycznej, ponieważ kolejnym punktem programu było wykonanie postaci misia z masy plastycznej – ciastoliny lub plasteliny. Po prezentacji prac plastycznych dzieci obejrzały jeden z odcinków bajki o misiu Uszatku pt. „Jesienny spacer”. Na zakończenie tego miłego dnia uczniowie otrzymali kolorowanki o misiach oraz biszkoptowe ciasteczka Misie – Lubisie.

**Irena Trzybińska
Paulina Tojek**





XV Szkoleniowe spotkanie przedstawicieli oddziałów PTTK województwa wielkopolskiego

Grupa przedstawicieli oddziałów PTTK (prezisi oddziałów, Honorowi Członkowie PTTK, przodownicy turystyczni, długoletni działacze PTTK) województwa wielkopolskiego w drodze na szkoleniowe spotkanie w Sierakowie odwiedziła Buk. Zwiedziła Izbę Muzealną PTTK Ziemi Bukowskiej, z posiadania której jesteśmy bardzo dumni i cieszymy się niezmiennie, że mogliśmy się nią pochwalić przed takim szacownym gronem. Następnie

korzystając z uprzejmości i głębokiej wiedzy na temat naszego grodu, którą przekazał dyrektor Kina i Biblioteki Hubert Wejmann, zwiedzono Salę Miejską (dawną synagogę), gdzie mieści się wystawa wykopalisk, multimedialna historia Buku oraz odnowiony kościół św. Krzyża oraz cmentarz. Chwilą zadumy, złożeniem wiązanki kwiatów i zapaleniem znicza na grobie uczczono pamięć Elżbiety Cichej Honorowego Członka PTTK. Duże wrażenie na turystach wywarło Sank-

tuarium Matki Bożej Bukowskiej Literackiej z podniosłą chwilą odsłonięcia obrazu. W kawiarni kina poczęstowano turystów kawą oraz ciastem domowego wypieku i obdarowano wizerunkiem MBBL, a chętni mogli nabyć kalendarze parafialne. Ponadto wszyscy uczestnicy w świadczeniach otrzymali „Przewodnik po starówce w Buku” autorstwa Huberta Wejmanna. W imieniu grupy serdecznie dziękujemy. Następnie udaliśmy się do Wąsowa, gdzie zwiedziliśmy udostępnione sale i oprowadzeni po parku wysłuchaliśmy wciągającej historii posiadłości kupca berlińskiego Richarda von Hardta, a przekazanej nam przez przewodnika, po czym wyruszyliśmy w kierunku Sierakowa do ośrodka KAMA. O 17 odbyło się spotkanie szkoleniowo informacyjne, przy czym najbardziej zaniepokoił nas wzrost składek członkowskich. W następnych dniach zwiedziliśmy Stado Ogierów w Sierakowie, punkt widokowy (184 stopnie) i gościliśmy w Leśnej Izbie Edukacyjnej Nadleśnictwa Oborniki, gdzie z myślą o osobach mniej sprawnych, na zewnątrz budynku zainstalowano windę i zapewne stąd tytuł ciekawej prelekcji „Winda do lasu”.

PTTK aka

Finał maratonu pisania listów 2019 w Branzowej Szkole I Stopnia w Buku

W dniu 10 grudnia 2019 roku w Branzowej Szkole I Stopnia w Buku zorganizowany został finał Maratonu Pisania Listów Amnesty International. Bukowska szkoła po raz szósty włączyła się w to międzynarodowe wydarzenie, które zbiega się w czasie z Międzynarodowym Dniem Praw Człowieka i jest największym światowym przedsięwzięciem poświęconym prawom człowieka.

W tym roku pisaliśmy listy w sprawie młodych obrońców i obrończyni praw człowieka z 10 państw: Białorusi, Kanady, Chin,

Egiptu, Grecji, Iranu, Meksyku, Nigerii, Filipin i Sudanu Południowego. „*Poczynając od tych, którzy walczą o sprawiedliwość dla osób dotkniętych zmianami klimatu, po osoby walczące z ubóstwem, dyskryminacją i represjami politycznymi, młodzi ludzie stali się potężną siłą przemian i zasługują na wsparcie całego świata*”.

Wierzmy, że zabieramy głos w słusznej sprawie i solidarnie walczymy z niesprawiedliwością i przyczyniamy się do budowania bardziej sprawiedliwego świata.



Dziękujemy wszystkim, którzy przyłączyli się do naszego Maratonu pisania listów. Szczególne podziękowania kierujemy do Szkoły Podstawowej w Buku za wsparcie naszej inicjatywy. **Łącznie napisaliśmy aż 2073 listy!**

500+ dla osób niesamodzielných

Uzyskanie świadczenia uzupełniającego uzależnione jest od łącznego spełnienia kilku warunków. Po pierwsze, świadczenie to przeznaczone jest wyłącznie dla osób, które ukończyły 18 lat i są niezdolne do samodzielnej egzystencji. Po drugie, świadczenie uzupełniające przysługuje osobom, które nie są uprawnione do świadczeń pieniężnych finansowanych ze środków publicznych lub też łączna wysokość „brutto” tych świadczeń, z kwotą wypłacaną przez zagraniczną instytucję właściwą do spraw emerytalno-rentowych, nie przekroczy 1600 zł.

Osoby, które nie mają orzeczenia o niezdolności do samodzielnej egzystencji, powinny do wniosku o świadczenie uzupełniające dołączyć dokumentację medyczną oraz inne dokumenty mające znaczenie dla wydania orzeczenia. Warto też, żeby osoby posiadające orzeczenie o znacznym stopniu niepełnosprawności, dołączyły je także do wniosku.

Nowe świadczenie przysługuje w wysokości nie wyższej niż 500 zł, przy czym łączna kwota tego świadczenia i innych świadczeń finansowanych ze środków publicznych nie może przekroczyć 1600 zł. Zgodnie z tą zasadą uprawnione do świadczenia są również osoby, których suma świadczeń ze środków publicznych zawiera się w przedziale powyżej 1100 zł do 1600 zł. Do

kryterium dochodowego są brane pod uwagę prawie wszystkie świadczenia stałe finansowane ze środków publicznych, m.in. emerytury, renty, świadczenia przedemerytalne, świadczenia z pomocy społecznej. Przy obliczaniu dochodu nie są do niego wliczane świadczenia o charakterze jednorazowym, a także zasiłek pielęgnacyjny, ani dodatki (np. dodatek kombatancki), dochody z pracy, renty cywilnoprawne, a także - w niektórych przypadkach - renta rodzinna. Do dochodu nie jest wliczana renta rodzinna przyznana po zmarłym rodzicu osobom, które stały się całkowicie niezdolne do pracy przed ukończeniem 16 lat lub przed ukończeniem 25 lat w przypadku kontynuowania nauki.

/ZUS/

Miasto i Gmina Buk wspiera WOŚP

Miasto i Gmina Buk wspiera Wielką Orkiestrę Świątecznej Pomocy przekazując na licytację w 28 Finale WOŚP wycofany z podziału bojowego samochód pożarniczy STAR 266 stanowiący do tej pory wyposażenie jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Buku. Wóz służył w bukowskiej jednostce od 2000 do 2018 r., brał udział w wielu akcjach ratowniczo-gaśniczych na terenie całej gminy, jak i całej Wielkopolski.

Zarządzeniem Nr 204/2019 Burmistrz Miasta i Gminy Buk Pan Paweł Adam przekazał na rzecz Stowarzyszenia Przyjaciół Harcerstwa SKAUT wycofany z podziału bojowego samochód pożarniczy marki Star 266 w celu zlicytowania w czasie 28 Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w dniu 12 stycznia 2020 roku.

Zasady i sposób licytacji zostaną ustalone przez Sztab WOŚP.

Zachęcamy wszystkich chętnych do udziału w licytacji oraz do zapoznania się z oferowanym pojazdem. Samochód sprawny technicznie posiada aktualny przegląd techniczny i ubezpieczenie.



Cena wywoławcza na licytacji wynosi 10.000,00 zł. /słownie: dziesięć tysięcy złotych.

W przypadku nie zlicytowania przedmiotowego samochodu pozostanie on własnością Miasta i Gminy Buk. **M.S.**

Promocja zdrowia psychicznego na terenie Gminy Buk

Według Światowej Organizacji Zdrowia zdrowie psychiczne to nie tylko brak zaburzeń psychicznych, ale również stan, w którym osoba zdaje sobie sprawę ze swojego potencjału, potrafi radzić sobie ze stresem, jest zdolna do miłości, twórczości i efektywnej pracy, jest w stanie funkcjonować w społeczeństwie. Choroby psychiczne, stany lękowe i depresja – negatywnie wpływają na życie osobiste oraz pociągają za sobą znaczne koszty społeczne i gospodarcze (dotyczy to zwłaszcza szkolnictwa, opieki zdrowotnej i wymiaru sprawiedliwości). Pojawia się pytanie czy potrafimy rozpoznać objawy poszczególnych zaburzeń? Jak wpływają one na myślenie, emocje, zachowania i całościowe funkcjonowanie organizmu? Ochrona zdrowia psychicznego polega przede wszystkim na właściwej profilaktyce, w tym promocji zdrowia, oraz na opiece i leczeniu.

W dniu 26.11.2019 r. Rada Miasta i Gminy Buk jednogłośnie podjęła uchwałę w sprawie zatwierdzenia i przyjęcia do realizacji Programu ochrony zdrowia psychicznego

Miasta i Gminy Buk na lata 2020-2024.

Uchwała zakłada podejmowanie szeregu działań mających na celu poprawę kondycji psychicznej mieszkańców Miasta i Gminy Buk. Uchwała zakłada podstawowe dwa cele główne jakimi są: promocja zdrowia psychicznego i zapobieganie zaburzeniom psychicznym oraz zapewnienie osobom z zaburzeniami psychicznymi wielostronnej, zintegrowanej i dostępnej opieki zdrowotnej, w tym w ramach centrów zdrowia psychicznego, oraz innych form pomocy niezbędnych do życia w środowisku społecznym, rodzinnym i zawodowym.

Jeśli widzisz u siebie, lub u kogoś bliskiego problem nie zwlekaj. Poniżej prezentujemy adresy, gdzie można znaleźć pomoc: **Specjalistyczny Ośrodek Terapii i Promocji Zdrowia Psychicznego w Poznaniu:**

- » Grunwald – Ośrodek dla Dorosłych przy ul. Śniadeckich 42, 60-744 Poznań w ramach, której działa Poradnia Psychologiczna oraz Poradnia Psychiatryczna dla osób dorosłych;
- » Grunwald – Ośrodek dla Dzieci i Młodzie-

zy przy ul. Świt 47/49, 60-375 Poznań w ramach której działa Poradnia Psychologiczna oraz Poradnia Psychiatryczna dla dzieci i młodzieży;

- » Stare Miasto – Ośrodek dla Dorosłych przy os. Pod Lipami 103, 61-638 Poznań w ramach, której działa Poradnia Psychologiczna oraz Poradnia Psychiatryczna dla osób dorosłych;
- » Stare Miasto – Ośrodek dla Dzieci i Młodzieży przy os. Pod Lipami 134, 61-686 Poznań w ramach, której działa Poradnia Psychologiczna oraz Poradnia Psychiatryczna dla dzieci i młodzieży;

Więcej informacji na temat działalności Specjalistycznego Ośrodka Terapii i Promocji Zdrowia Psychicznego w Poznaniu znajdziesz na stronie internetowej www.zdrowiepsychiczne.com.pl.

Na terenie naszej gminy specjalistyczną pomoc w zakresie psychiatrii świadczą prywatne gabinety lekarskie. Dodatkowych informacji można uzyskać pod numerem telefonu 61 888 44 32 lub w Urzędzie Miasta i Gminy w Buku w Referacie Spraw Obywatelskich i Działalności Gospodarczej na pokoju 3b (parter UMIG) w godzinach pracy Urzędu.

Robert Kłos

Budki na zimę dla kotów

W ramach opieki nad kotami wolno żyjącymi w listopadzie 2019 r. gmina zakupiła budki dla kotów. Budki mają być schronieniem dla bezdomnych kotów przed zimą.

Jedna budka została ustawiona w Niepruszewie w miejscu znaczącego skupiska kotów wolno żyjących w naszej gminie. Na początek zakupiono 2 sztuki jako eksperyment czy trochę dzikie i nieufne koty będą chciały



skorzystać z takiego schronienia. Jeżeli tak to w roku 2020 zostaną zakupione kolejne budki umożliwiające schronienie dla kotów podczas zimy.

Anna Skotarczak

Oferta pracy

Biblioteka i Kino Miasta i Gminy Buk poszukują osoby z doświadczeniem do prowadzenia spraw kadrowo-płacowych i obsługi sekretariatu. Możliwość pracy w niepełnym wymiarze czasu.

Oferty prosimy przysyłać na adres: dyrektor@bibliotekabuk.pl

Ściągą „Przydomowa oczyszczalnia” – mity i fakty

Wokół budowy „przydomowych oczyszczalni” nagromadziło się wiele mitów daleko odbiegających od wiedzy technicznej i prawnych zasad wykonania takich instalacji. Dodatkowo ostatnio wprowadzone przepisy prawne nałożyły szereg obowiązków na mieszkańców. Brak przestrzegania tych praw będzie skutkowało szeregiem restrykcji i kar finansowych za zanieczyszczanie środowiska.

Biorąc pod uwagę fakt, że trzeba dużej wiedzy jak i doświadczenia przy hodowli trzody czy sadzenia ziemniaków nie muszą wyjaśniać. Nie muszą też mówić, że są różne ziemniaki i na dobrą sprawę to rolnik wie, co produkuje. Sprzedawca ziemniaków w sklepie już rzadko posiada taką wiedzę. Podobna sytuacja jest z „oczyszczalniami przydomowymi”. Sprzedawcy na ogół nic nie widzą. Oni mają sprzedać produkt tak nazwany i tylko to się liczy. Może więc warto zwrócić się do fachowca? O tym, że oferta w sklepie na ogół nie ma nic wspólnego z instalacją „przydomowa oczyszczalnia” już milczą.

Wystarczy spytać o parę rzeczy, a mianowicie:

- » Czy towar ma „deklarację własności użytkowych” (DWU), co jest obowiązkiem producenta?
- » Na ile osób obsługiwanych jest przewidziana ta oczyszczalnia?
- » Czy „oczyszczalnia przydomowa” ma badania w jednostce notyfikowanej w postaci kopii protokołu tych badań wyłącznie wg normy zharmonizowanej PN-EN 12566-3, na podstawie których wystawiana jest DWU?
- » Czy system posiada miejsce na pobieranie próbek do badań ścieków surowych i oczyszczonych?
- » Czy proponowany system rozsączania ścieków oczyszczonych jest zgodny z normą (obowiązującą) tj czy ma w przypadku drenażu klasycznego ok. 20 mb rur drenarskich na jedną osobę lub skrzynki (tunele) rozsączające o powierzchni 1 m² na jedną osobę.

Tak jak w przypadku kupna samochodu, sprawdźmy dokładnie „wszystkie papiery”!

Inaczej, zostanie nam sprzedany nocnik z rozsączaniem w postaci zbiornika z kilkoma rurkami bez żadnego wyposażenia tego zbiornika. Sama karoseria też nie jest samochodem. Musi mieć silnik. To samo dotyczy oczyszczalni. Tam musi być „coś” co nam ścieki oczyszcza!

Stąd najlepsza rada. Poszukać samemu

lub przez znajomych porządnego producenta, który posiada na towar wymienione wyżej dokumenty. Kopie tych dokumentów będą potrzebne w zgłoszeniu budowlanym i eksploatacyjnym.

Budowa instalacji

Używam nazwy „przydomowa oczyszczalnia” w cudzysłowie, bo zgodnie z definicją prawną jest to Pojedynczy System Oczyszczania Ścieków [dalej PSOŚ]. Nie ma w prawie rozgraniczenia na przydomową czy inną oczyszczalnię. Jest PSOŚ do przepustowości dobowej do 5 m³. To oznacza, że system może mieć zastosowanie zarówno w agroturystyce, sklepach czy lokalach gastronomicznych. PSOŚ jest urządzeniem budowlanym, a nie jest obiektem budowlanym czy urządzeniem wodnym. Ma to znaczenie w procedowaniu.

Jednak przed zakupem systemu i rozpoczęciem projektowania nawet uproszczonego, właściciel (użytkownik) musi rozpoznać w gminie czy lokalizacja jego działki pozwala na posadowienie PSOŚ. W następujących przypadkach nie jest możliwe wykonanie PSOŚ.

- » Gdy działka znajduje się bezpośrednio przy kolektorze kanalizacji komunalnej lub w odległości do 50 mb od kolektora istniejącego lub planowanego do wykonania w ściśle określonym czasie na podstawie istniejącej już koncepcji lub projektu budowlanego.
- » Gdy działka znajduje się w strefie ochronnej pośredniej ujęcia wody. Część ujęć będzie dopiero miała w 2020 roku takie strefy. Stąd w przypadku gdy działka znajduje się w odległości do 500 m od ujęcia wody, nikt nie wyda zgody na budowę.
- » Gdy stan wód gruntowych jest za wysoki (tj. ok 2,5 m od powierzchni ziemi) będą dodatkowe utrudnienia.

Usytuowanie oczyszczalni w granicach posesji

Podobnie jak dla zbiorników bezodpływowych tak i PSOŚ – określone są warunki posadowienia urządzeń w granicach działki. Usytuowanie na działce urządzeń do gromadzenia i oczyszczania ścieków powinno być zgodne z wymaganiami prawnymi określonymi Rozporządzeniem, które mówi, że przepływowe, szczelne osadniki podziemne, stanowiące PSOŚ, mogą być sytuowane w bezpośrednim sąsiedztwie budynków



jednorodzinnych, pod warunkiem wyprowadzenia ich odpowietrzenia przez instalację kanalizacyjną co najmniej 0,6 m powyżej górnej krawędzi okien i drzwi zewnętrznych w tych budynkach.

Równocześnie w rozporządzeniu określone są odległości od studni dostarczających wodę przeznaczoną do spożycia przez ludzi, co najmniej:

- » 30 m do najbliższego przewodu rozsączającego kanalizacji indywidualnej, jeżeli odprowadzane są do niej ścieki oczyszczone biologicznie w stopniu określonym w przepisach dotyczących ochrony wód;
- » 70 m do najbliższego przewodu rozsączającego kanalizacji lokalnej bez urządzeń biologicznego oczyszczania ścieków.

Dla układu rozsączającego najważniejszym uwarunkowaniem prawnym, wynikającym z omówionych wcześniej przepisów wprowadzania ścieków do wód lub do ziemi, jest konieczność zachowania odległości posadowienia drenażu co najmniej 1,5 m od najwyższego użytkowanego poziomu wodonośnego wód podziemnych.

Ponadto należy pamiętać o zachowaniu minimalnych odległości drenażu:

- » 5 m od budynków mieszkalnych,
- » 3 m od drzew,
- » 1,5 m od rurociągów gazowych i wodociagowych,
- » 0,8 m od kabli elektrycznych,
- » 0,5 m od kabli telekomunikacyjnych.

Ważnym elementem pojedynczego systemu jest decyzja, jaki wariant przyjąć dla systemu rozsączania. System rozsączający ścieki oczyszczone to drenaż tradycyjny (niesłusznie przyjmowany jako jedyny), studnie rozsączające, pakiety magazynujące-rozsączające, skrzynki rozsączające, tunele rozsączające, złoża różnego typu. Z przyczyn ekonomicznych i zajętości powierzchni drenaż klasyczny nie jest dobrym rozwiązaniem.

**Zenon Świgoń - Konsultant PGW Wody
Polskie KPOŚK, Ekspert Ministra
Środowiska ds. ocen wniosków
o dofinansowanie, Rzecznik
PZITS nr 2032/2006**

Nowe inwestycje, nowe miejsca pracy

W Parku Przemysłowym „Buk” przy autostradzie A2 powstają nowe inwestycje. Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe „MOTOPLAST” to firma z ponad 40-letnim doświadczeniem, która produkuje części z tworzywa sztucznego wzmocnionego włóknem szklanym. W ramach inwestycji planowana jest rozbudowa części produkcyjnej i magazynowej oraz nowa strefa socjalna. W nowej części obiektu zostaną wdrożone nowoczesne technologie produkcyjne, które poprawią warunki pracy oraz w znacznym stopniu ograniczą wszelkie odpady produkcyjne. Inwestor planuje również zakup nowych maszyn i urządzeń, które zwiększą efektywność produkcji wyrobów. Planowane jest zatrudnienie kolejnych 80 osób. Zakończenie rozbudowy planowane jest w 2021 r.

Kolejny inwestor to firma ILD, która planuje budowę budynku o powierzchni około 8 tys. m², o przeznaczeniu produkcyjnym lub magazynowym wraz z częścią biurowo-socjalną, zgodnie z oczekiwaniami przyszłego użytkownika budynku.

Trzecim inwestorem jest PATOMA Sp.

z o.o., która planuje budowę mroźni składowej w strefie przemysłowej w Niepruszewie przy samej autostradzie A2. Mroźnia będzie miała typowo usługowy charakter. W pierwszym etapie, który zakończy się do końca 2020 r. zostanie oddany obiekt zawierający 13 700 miejsc paletowych wraz ze specjalistyczną strefą mrożenia szokowego, halą przeznaczoną do konfekcjonowania oraz pokaznym zapleczem administracyjno-biurowym. W drugim etapie, który rozpocznie się w latach 2022-2023 planowana jest rozbudowa mroźni tak, by uzyskać łączną powierzchnię 25 000 miejsc paletowych. Mroźnia będzie wyposażona w najnowocześniejsze na rynku wyposażenie oraz proekologiczne systemy. Docelowo spółka planuje zatrudnić około 40-50 osób.

Fabryka Okien i Drzwi „DAVEX” buduje nową siedzibę firmy o większej powierzchni i nowoczesnymi rozwiązaniami, które pozwolą na produkcję na najwyższym poziomie. Firma przewiduje rozbudowę parku maszynowego oraz stworzenie dodatkowych miejsc pracy. Planowane zakończenie inwestycji jest na pierwsze półrocze 2020 r.

Nowo powstające inwestycje są ważnym elementem promocji gospodarczej, a dodatkowo zwiększy się konkurencja pomiędzy przedsiębiorcami na rynku pracy.

Gmina Buk jest właścicielem działek położonych w Buku przy torach kolejowych obecnie przeznaczonych na sprzedaż w drodze przetargowej, które posiadają aktualny plan zagospodarowania przestrzennego pod tereny obiektów produkcyjnych, składów i magazynów oraz zabudowy usługowej. W sąsiedztwie nieruchomości znajdują się media: sieć wodociągowa, teleinformatyczna, energetyczna i gazowa.

Kamila Huchwajda

Działki przeznaczone na sprzedaż:

- » nr 1041/16 o powierzchni 1,1325 ha za cenę w wysokości 750.000,00 zł netto + 23 % podatek VAT,
- » nr 1041/18 o powierzchni 0,6102 ha za cenę w wysokości 410.000,00 zł netto + 23 % podatek VAT.

Planowany termin przeprowadzenia przetargu ustalono na miesiąc luty 2020 r. Szczegółowe informacje można uzyskać w Urzędzie Miasta i Gminy Buk tel. 618 884 416 lub e-mail: buk@buk.gmina.pl.

Postępowanie w przypadku znalezienia padłego dzika

Afrykański pomór świń (ASF) to groźna choroba wirusowa, na którą **chorują wyłącznie świnie i dziki. Ludzie nie są wrażliwi na zakażenie** wirusem ASF, stąd choroba ta nie stwarza zagrożenia dla ich zdrowia i życia. Występowanie ASF wśród dzików stanowi jednak bardzo poważne zagrożenie dla trzody chlewnej.

W związku z zagrożeniem ASF należy pamiętać, że w lesie:

- » nie wolno pozostawiać żadnych odpadków żywnościowych;
- » należy powstrzymać się od wywołania hałasu, który powoduje płoszenie dzików (w tym używania sprzętów lub pojazdów powodujących hałas);
- » nie należy spuszczać psów ze smyczy.

Ścisłe przestrzeganie niniejszych zasad minimalizuje ryzyko ewentualnego rozprzestrzenienia się choroby, w tym ryzyko wprowadzenia ASF do gospodarstw, w których utrzymywane są świnie.

Wirus ASF może przez długi czas utrzymywać się w zwłokach padłych dzików, dlatego powinny być one usuwane ze środowiska. Pojęcie „padłe dziki” oznacza zwłoki dzików (w tym dzików zabitych w wypadkach komunikacyjnych) świeże lub w dowolnym stadium rozkładu, w tym również kości dzików.

Celem niniejszej akcji informacyjnej jest wsparcie działań zmierzających do eliminacji wirusa, poprzez usuwanie ze środowiska martwych dzików, potencjalnie zakażonych ASF.



Jak postępować po znalezieniu padłego dzika?

1. Jeżeli to możliwe, należy **oznakować miejsce znalezienia zwłok dzika** w celu ułatwienia ich odnalezienia przez właściwe służby.
2. **powstrzymać się od dotykania zwłok dzika** i pozostawić je w miejscu znalezienia. Nie należy zbliżać się do miejsca znalezienia zwłok.
3. Należy **zgłosić fakt znalezienia padłego**

go dzika do właściwego miejscowo powiatowego lekarza weterynarii lub najbliższej lecznicy weterynaryjnej, straży miejskiej, miejscowego koła łowieckiego lub powiadomić o tym fakcie starostę, burmistrza, wójta gminy. W trakcie zgłoszenia należy podać miejsce znalezienia zwłok (np. charakterystyczne punkty orientacyjne lub współrzędne GPS), dane osoby zgłaszającej (w tym numer telefonu kontaktowego), liczbę znalezionych zwłok dzików w danym miejscu, ewentualnie stan zwłok padłych dzików (stan ewentualnego rozkładu, wyłącznie kości).

4. Należy pamiętać, że osoba, która:
 - » miała kontakt z dzikami na obszarach występowania ASF, po powrocie do domu **musi zastosować środki higieny ograniczające ryzyko szerzenia się ASF**, w tym odkażać ręce, starannie wyczyścić i zdezynfekować obuwie, a odzież przeznaczyć do prania;
 - » znalazła padłego dzika (i potencjalnie mogła mieć kontakt z wirusem ASF) **przez 72 godziny po tym fakcie nie powinna wchodzić do miejsc, w których utrzymywane są świnie i nie powinna wykonywać czynności związanych z obsługą świń.**



Turniej Kół Gospodyń Wiejskich

8 grudnia 2019 r. w Niepruszewie odbył się XII Turniej Kół Gospodyń Wiejskich. Organizatorami Turnieju byli Gminny Związek Rolników Kółek i Organizacji Rolniczych w Buku, Urząd Miasta i Gminy Buk oraz Wielkopolski Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Poznaniu.

Do Wiejskiego Domu Kultury zjechały się nie tylko drużyny Kół Gospodyń Wiejskich, ale również Sołtysi i Prezesi Kółek Rolniczych oraz zaproszeni goście. Honorowymi gośćmi Turnieju byli Paweł Adam Burmistrz Miasta i Gminy Buk oraz Ryszard Napierała Prezes Poznańskiego Okręgowego Związku Rolników Kółek i Organizacji Rolniczych w Poznaniu.

W skład Jury oceniających konkurencje zostały powołane następujące osoby: Iwona Graf – Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Poznaniu, Krzysztof Graf – Okręgowa Stacja Chemiczno-Rolnicza w Poznaniu, Marcelina Drzymała – radna MiG Buk, Agnieszka Tamborska oraz Anna Skotarczak – Urząd MiG Buk. Osobą prowadzącą Turniej był Tadeusz Łysiak - Prezes Gminnego Związku Rolników Kółek i Organizacji Rolniczych w Buku.

Do Turnieju przystąpiło 9 drużyn, czyli wszystkie Koła Gospodyń Wiejskich z naszej gminy. Każda drużyna składała się z 5 zawodniczek.

Jedną z konkurencji, tak jak co roku, była znana paniom wcześniej - tym razem było to „Nawlekanie makaronu na nitkę”. Zawodniczka z każdej drużyny otrzymała makaron gwiazdki, który w określonym czasie należało nawlec na nitkę. Zwyciężyła ta pani, której zostało najmniej makaronu. Najwięcej punktów uzyskały panie z Żegowa oraz Niepruszewa.

Drugą konkurencją było „Toczenie opony samochodowej slalomem” na czas. Najlepiej wykonało to panie z drużyny Buk – Wielka Wieś i Otusza.

Następna konkurencja to „Test wiedzy o Mieście i Gminie oraz Związku Rolników”. Drużyny otrzymały zestaw 27 pytań i czas 15 minut na odpowiedzi. Test bardzo do-

brze rozwiązały panie z drużyn Buk – Wielka Wieś, Szewc i Żegowa.

Kolejna konkurencja to „Poprzeczka” polegająca na przejściu trzech kolejnych pań z drużyny pod poprzeczką. Dodatkowym utrudnieniem było trzymanie w jednej ręce piłeczki na łyżce. Jeżeli piłeczka spadła, zawodniczka musiała zacząć od nowa.

Kolejna konkurencja „Quiz Bajkowy” przewidziana była dla Sołtysów lub Prezesów Kółek z poszczególnych wsi. Polegała na przyporządkowaniu podanych informacji do konkretnej bajki, np. jakiego koloru czapkę nosił Rumcajs czy kto był najlepszym przyjacielem Misia Uszatka. Pytania okazały się dużym zaskoczeniem dla panów, którzy wyjątkowo mogli skorzystać z pomocy pań ze swoich drużyn. Największą znajomością bajek wykazały się zespoły z Dobieżyń, Szynfinia i Otusza.

Po krótkiej przerwie panie znów ruszyły do boju. Otrzymały do rozwiązania „Krzyżówkę z gwarą”. Wydrukowane wyrazy w języku polskim należało przetłumaczyć na gwara poznańską, a następnie wpisać do krzyżówki. Wszystkie prawidłowo wpisane odpowiedzi tworzyły hasło, za które był dodatkowy punkt. Najlepszą znajomością gwary wykazały się panie z KGW Buk – Wielka Wieś, zaraz za nimi Dobieżyń i Kalwy.

Następną konkurencją było „Przekładanie piłeczek”. Zawodniczka siedząc na krześle musiała przenieść stopami piłeczki z jednej miski do drugiej, konkurencja była na czas. Błyskawicznie wykonały to panie z Otusza i Buk – Wielka Wieś.

Kolejną konkurencją to „Rozpoznawanie mąki”. Na talerzykach znajdowało się 5 rodzajów mąki i należało podać ich nazwy. Przy tej konkurencji nasze zawodniczki nie miały większych problemów. Prawie wszystkie rozpoznały bezbłędnie!

W ostatniej konkurencji „Oszczędzanie wody” udział brała cała 5-osobowa drużyna. Konkurencja polegała na przelewaniu wody z butelki do literatki pierwszej zawodniczki, ta przelewała wodę do literatki drugiej

i tak kolejno, a ta ostatnia wlewała wodę do butelki. Konkurencja była na czas. Liczyła się precyzja przelewania, a zwyciężyła ta drużyna, która uрониła najmniej kropel wody.

Panie musiały wykazać się różnymi umiejętnościami, od manualnych, poprzez sprawność fizyczną, aż po wiedzę o gminie i organizacjach działających na jej terenie.

Po wspaniałej i wyczerpującej rywalizacji Turniej wygrała drużyna reprezentująca Koło Gospodyń Wiejskich Buk – Wielka Wieś, drugie miejsce zajęło Koło z Otusza, a trzecie miejsce Koło z Żegowa. Dla pań z KGW Turniej to nie tylko współzawodnictwo. To wspaniała zabawa, która uczy oraz przypomina o naszym dziedzictwie kulturowym. Turniej jest również szansą na integrację i budowanie kontaktów z innymi Kołami.

Wszystkie drużyny otrzymały równe nagrody w postaci bonu o wartości 500 zł ufundowane przez Burmistrza MiG Buk. Prezes Poznańskiego Okręgowego Związku Rolników Kółek i Organizacji Rolniczych w Poznaniu ufundował nagrodę dla wszystkich uczestniczek Turnieju w postaci dofinansowania do wyjazdu turystycznego w wysokości 1500 zł.

Drużyna, która zajęła I miejsce otrzymała też Puchar Prezesa Gminnego Związku Rolników Kółek i Organizacji Rolniczych w Buku. Po odebraniu nagród i dyplomów były też wspólne zdjęcia upamiętniające to integracyjne spotkanie. Tadeusz Łysiak podkreślił, że dotychczasowa aktywność Kół Gospodyń Wiejskich jest dobroczynną i bezcenną działalnością na rzecz środowisk lokalnych. Zaproszeni goście podziękowali wszystkim uczestnikom Turnieju, a szczególnie zawodniczkom i organizatorom za stworzenie wspólnej zabawy w miłej atmosferze.

Anna Skotarczak



Z Domu „Pogodnej Jesieni”

Andrzejki w Zbąszyniu

28 listopada 2019 r. seniorzy na zaproszenie Dziennego Domu Senior Wigor w Zbąszyniu udali się na Zabawę Andrzejkową. W Zbąszyńskim Centrum Kultury spotkali się seniorzy z Buku, Opalenicy, Grodziska Wlkp., Kargowej, Zbąszynka, zespół Wesoła Ferajna i Zespół Śpiewaczy Zbąszyńskich Seniorów. Andrzejkowe popołudnie seniorom umilił występ Dziewczęcego Zespołu Tanecznego REGO i wolontariuszki ze Szkoły Podstawowej w Przyprostyni.

Andrzejki dla seniorów z powiatu poznańskiego

29 listopada br. w Sali Widowiskowej Centrum Rehabilitacyjno-Kulturalnego w Konarzewie odbyły się Andrzejki dla seniorów z powiatu poznańskiego. Organizatorem wydarzenia był Jan Grabkowski – Starosta Poznański oraz Powiat Poznański. W programie wydarzenia były wróżby andrzejkowe, pokaz iluzjonisty, horoskop numerologiczny, konkursy z nagrodami, animacje z wodzirejką, magiczna zabawa taneczna oraz poczęstunek. Dla seniorów wystąpił elf życząc każdemu wspaniałych Świąt Bożego Narodzenia. Na zakończenie z okazji zbliżających się Świąt każdy uczestnik otrzymał upominek.

Dla sztuki wiek nie ma znaczenia. Wystawa dzieł malarzy – seniorów

W piątek 29 listopada 2019 r. w Sali Miejskiej w Buku odbył się 4 wernisaż wystawy malarstwa seniorów w ramach projektu „Naszemu orężem pędzel i śpiew” realizowanego przez Stowarzyszenie Inicjatyw Społecz-

nych im. Jana Pawła II w Grodzisku Wlkp. wspólnie z Grodziskim Stowarzyszeniem „Amazonki”.

Na wystawie zaprezentowano 34 prace malarskie – pejzaże, które powstały na plenerze malarskim w Chrzypsku Wielkim i w Niepruszewie. Różnorodność prac jest wynikiem poszukiwań twórczych autorek prac: Bożeny Juchacz, Doroty Nowakowskiej, Danuty Tuliszkiej, Ireny Jesmanowicz, Longiny Owczarczak, Wandy Zawady, Alicji Króliczak. Opiekę nad artystami sprawuje Walentyna Śniegurska, która z ogromną cierpliwością i zaangażowaniem prowadzi swych podopiecznych artystycznymi ścieżkami. Prezentowane prace świadczą o wielkiej wrażliwości malarzek na urodę otaczającego nas świata. Obrazy pozwalają poczuć klimat i specyfikę miejsc, w których powstały.

Spotkanie uświetnił występ dziewczyn z Ogniska Muzycznego działającego przy MGOK w Buku: Joanny Szykaruk, Eweliny Króliczak, Darii Kańduła, Julii Kańduła pod kierunkiem Dariusza Starosty.

Drugiego dnia wystawę obejrzelі uczestnicy Zjazdu Korporacji PTTK z Wielkopolski. Dziękujemy wszystkim, którzy zaangażowali się w organizację wernisażu oraz wszystkim zgromadzonym za przybycie.

Seniorzy na Jasełkach u przedszkolaków

13 grudnia seniorzy udali się do Przedszkola im. Krasnala Hałabały na Jasełka przygotowane przez przedszkolaków. Dzieci wcieliły się w postacie Maryi i Józefa, Trzech Króli, aniołków i pastuszków. Przedszkolaki deklamowały wiersze oraz śpiewały kolędy. Było to kolejne spotkanie, podczas którego łączyły się pokolenia.

Pogadanka z policją

16 grudnia seniorów odwiedzili funkcjo-



nariusze bukowskiego Komisarzatu Policji. Policjanci wyczulili seniorów o zwracanie szczególnej uwagi na okres świąteczny. Świąta, to czas, w którym spotykamy się z najbliższymi. Robimy zakupy, porządki, często wyjeżdżamy w odwiedziny, zostawiając pusty dom. Świąta, to świetna okazja dla zło-dziei. Policjanci opowiedzieli seniorom o tym jak działają „kieszonkowcy” i włamywacze, dla których okres świąteczny, to prawdziwe żniwa. Na zakończenie funkcjonariusze wręczyli seniorom ulotki informacyjne, maty do samochodu na szybę oraz odbłaski na rękę.

Seniorzy z DDP Pogodna Jesień

Spotkanie wigilijne seniorów „Pogodnej Jesieni”

Kolędy, życzenia i świąteczna atmosfera towarzyszą spotkaniem opłatkowym organizowanym każdego roku przez Dom Pogodnej Jesieni. Tak było również 18 grudnia 2019 r., kiedy to na wspólnej wieczery zgromadzili się zaproszeni goście oraz 100-osobowa grupa seniorów. Wszyscy uczestnicy spotkania mogli się przekonać, że stół wigilijny buduje i wzmacnia ludzką wspólnotę, a niezwykle klimat bliskich już Świąt Bożego Narodzenia sprzyja refleksji, wspomnieniom i rozmowom. Jedyne takie spotkanie w roku, które zgromadziło przy-



choince wspólnotę DDP „Pogodna Jesień” zostało zaplanowane w szczegółach przez kadrę prowadzącą. W przygotowanie montażu słowno-muzycznego włączyli się instruktorzy i seniorzy. Treść incenizacji oparta była na poezji Wisławy Szymborskiej, Bolesława Leśmiana, Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej i Czesława Miłosza. Wyczekiwanym momentem wieczery wigilijnej jest dzie-

lenie się opłatkiem, które zawsze wywołuje falę wielkich emocji. Opłatek jest symbolem zjednania i przebaczenia, znakiem przyjaźni i miłości, dlatego przełamanie się nim wyraża chęć bycia razem. Dobre życzenia są rodzajem błogosławieństwa, więc życzone sobie nawzajem długo i serdecznie, a ciepłe słowa trafiały dokładnie w potrzeby serca. Przy tradycyjnej rybie, pierogach, kluskach z makiem i pysznych słodkościach długo toczyły się rozmowy. Świąta Narodzenia Pańskiego mają wspaniały wymiar bliskości nie tylko z rodziną i ze wszystkimi, których kochamy i szanujemy, dlatego tak ważne jest, że zwyczaj opłatkowych spotkań przynosi się również do naszych środowisk. Polska tradycja, którą kulturuje DDP buduje i umacnia naszą wspólnotę.

Aleksandra Siekierska



FERIE ZIMOWE

27-31.01.2020
GODZ. 8:00- 15:00

ZAPRASZAMY DZIECI W WIEKU OD 5 LAT

ZAPEWNIAMY:

- Aktywny i kreatywny wypoczynek
- Gry i zabawy integracyjne
- Warsztaty plastyczne, taneczne, wokalne oraz kulinarne
- Ciekawe wycieczki (Teatr Animacji, Muzeum Narodowe w Poznaniu)
- Ciepły posiłek

Zapisy od 16 grudnia 2019r.
Miejsko- Gminny Ośrodek Kultury w Buku
Koszt 100 zł
Ilość miejsc ograniczona

Szczegóły i informacje: MGOK, ul. Dobieżyńska 27, tel.: 61 8140 121





FERIE Z BIBLIOTEKĄ I KINEM

29 stycznia godz. 9:00, 11:00, 13:00 Film „Gnomy rozrabiają”

5 lutego godz. 9:00, 11:00, 13:00 Film „Rock Dog”
(bezpłatne wejściówki dla dzieci z terenu Miasta i Gminy Buk - do odbioru w kasie kina od 13 stycznia)

3 i 4 lutego „Warsztaty ceramiczne” w godz. od 9:00 do 12:00 i od 13:00 do 16:00
(obowiązują zapisy w kasie kina, wpisowe 20 zł za dwa dni warsztatów - ilość miejsc ograniczona)

Tropem Bohaterów Walta Disneya
- animacje z warsztatami w godz. od 9:00 do 12:00,
wpisowe 10 zł za dzień warsztatów

6 lutego - „W Indianiejskiej wiosce”

7 lutego - „Kamawal w Chinach”
(na warsztaty obowiązują zapisy w kasie kina - ilość miejsc ograniczona)

od 3 do 7 lutego w godz. od 17:00 do 19:00 „Popołudnia z planszówkami”
w kawiarni przy kinie.
Przyjdź i zagraj z przyjaciółmi.
Dla każdej grupy dzbanek herbaty gratis!






Ośrodek Sportu i Rekreacji w Buku zaprasza na :

Ferie z OSiR Buk

27.01 - 09.02 2020

 10:30-13:30 - codzienne (pon-pt) zajęcia w hali sportowej

 aktywne wyjazdy - szczegóły na stronie osir-buk.pl







Bajkowe Czytanki

już w sobotę 18 stycznia 2020 r.
o godz. 9:30

Kino Wielkopolskanin serdecznie zaprasza dzieci
na spotkanie dla małych kinomaniaków

W programie:
"Wiking Tappi"
- czytanie fragmentu książki oraz projekcja bajki.
(czas trwania: około 75 min.)

Bilety w cenie 5 zł do nabycia w kasie kina i na www.bilety24.pl.



Zapraszamy na spotkanie z życzliwym wikingiem!!!





Do sprzedaży 2 lokale mieszkalne w zabudowie domu jednorodzinnego wolnostojącego:

Mieszkanie nr 1 Powierzchnia 110m² (parter 55,3 m², piętro 54,7m²)
Działka ½ udziału w działce o pow. 770m² Stan deweloperski

Mieszkanie nr 2 Powierzchnia 110m² (parter 55,3 m², piętro 54,7m²)
Działka ½ udziału w działce o pow. 770m² Stan deweloperski

Termin oddania do użytku - Kwiecień 2020 r.

Miejsce: okolice Buku, blisko wjazdu na węzeł Buk autostrady A-2

Cena - 3,500 zł brutto za 1m²

Kontakt: tel. 798-929-071

Do sprzedaży - działki budowlane pod zabudowę domem jednorodzinnym

(możliwość wykonania 2 lokali mieszkalnych) z uzbrojeniem w sieć energetyczną, gazową i wodociągową w pasie drogowym. Miejsce - okolice Buku, bliskość wjazdu na węzeł Buk, autostrady A-2

Kontakt: tel. 798-929-071

Przyjmę zamówienie na realizację i sprzedaż w okolicy Buku (bliskość wjazdu na węzeł Buk, autostrady A-2) w 2020 i 2021 r. mieszkań w budynku jednorodzinnym piętrowym lub mieszkań w budynku jednorodzinnym parterowym.

Kontakt: tel. 798-929-071

GABINET STOMATOLOGICZNY

lek. stom. Joanna Hercog - praktyka prywatna

Buk, ul. Irysowa 9

PRZYJĘCIA

poniedziałek, wtorek, czwartek piątek

w godzinach 12:00 - 20:00

sobota - dyżury

REJESTRACJA TELEFONICZNA

tel. 61 8149 333

tel. kom. 607 084 711

PRYWATNA PRAKTYKA LEKARSKA ORTOPEDA I TRAUMATOLOG LEK. MARCIN PASZYŃSKI PRZYCHODNIA LEKARSKA „ALMED” BUK UL. MURY 6

REJESTRACJA TELEFONICZNA 61 899 27 16
PRZYJMUJE WE WTORKI OD 15.00 DO 17.00

- CHOROBY NARZĄDU RUCHU DZIECI I DOROSŁYCH
- URAZY, ZŁAMANIA STAWÓW I KOŚCI U DZIECI I DOROSŁYCH
- BÓLE KRZYŻA I KRĘGOSŁUPA, RWA KULSZOWA
- ZMIANY ZWYRODNINIOWE STAWÓW
- WADY POSTAWY I SKRZYWIENIA KRĘGOSŁUPA
- OSTEOPOROZA
- USZKODZENIA I CHOROBY STAWÓW BIODROWYCH I KOLANOWYCH

Podziękowanie

Burmistrzowi Miasta i Gminy Buk, Prezesowi ZGK w Buku, Strażakom z Dobieżyńna, Szewc, Buku i Mosiny za sprawne działania podjęte podczas akcji ratowniczej gaszenia pożaru domu oraz za udzieloną pomoc, za wszelkie dobre słowa, wsparcie i otuchę kierujemy słowo DZIĘKUJĘ. Te dni były dla nas trudne a dzięki dobrym ludziom potrafiliśmy wiele rzeczy poukładać i wrócić do rzeczywistości.

Z wyrazami wdzięczności

Dorota i Zbigniew Boińscy

MOTO-NAUKA OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW MAREK TARGOSZ BUK- WIELKAWIEŚ, UL. OTUSKA 52

ZAPRASZAMY NA KURSY:

- PRAWA JAZDY KAT. B
- OPERATORA WÓZKÓW JEZDNIOWYCH (WIDŁOWYCH)
- +WYMIANA BUTLI GAZOWYCH

- ORAZ NA:KURSY NA PRZEWÓZ RZECZY I OSÓB
- KWALIFIKACJA WSTĘPNA
- SZKOLENIE OKRESOWE

ZAPEWNIAMY:

- MATERIAŁY DO NAUKI
- DOGODNE RATY W PRZYPADKU NIEZDANIA EGZAMINU PRAKTYCZNEGO NA PRAWO JAZDY
- ZAPEWNIAMY GRATISOWE DOSZKOLENIE.

TEL.: 604-162-570

NIERUCHOMOŚCI I INWESTYCJE



OFERUJEMY DZIAŁANIA Z ZAKRESU:

- kupna i sprzedaży domów, mieszkań, lokali oraz działek
- pomocy przy wynajmie nieruchomości i obsługi umów
- budowy domów w stanie surowym, deweloperskim, "pod klucz"

Współpracujemy z solidnymi firmami budowlanymi, posiadamy zaufanych projektantów oraz kierownika budowy.

Buk ul.Dobieżyńska 39

www.plewa-nieruchomosci.pl

biuro@plewa-nieruchomosci.pl

tel: 725 304 545

Mateo Catering - jedzenie na każdą okazję

Oferujemy:

- *catering rodzinny
- *catering firmowy
- *catering okolicznościowy
- *pracownicze posiłki regeneracyjne
- *obiady abonamentowe dla najmłodszych

Uwzględnimy Państwa indywidualne oczekiwania i życzenia przygotowując menu.

mateocatering.biuro@gmail.com

fb Mateo Catering

tel. 660588185



**MOTO
RAFF**



OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW

**Buk, ul. Przemysłowa 1
(rondo koło Wavin)**

Zapraszamy:

Poniedziałek - Piątek 7.00-19.00

Sobota 8.00-13.00

WŁAD-DACH

SPRZEDAŻ

POKRYĆ DACHOWYCH

Usługi ciesielsko – dekarские

transport ciężarowy - HDS

MOŻLIWOŚĆ KREDYTOWANIA DO 80 000,00

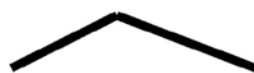
Niepruszewo

Ul. Poznańska 6

Tel. 61 89 41 612

Kom. 693 870 950

www.wlad-dach.pl



FIRMA

UPRAWNIONA

DO ZDEJMOWANIA

AZBESTU (ETERNITU)

SPRZEDAŻ OPAŁU I WĘGLA

- Dachówka
- Okna dachowe
- Blachodachówki
- Rynny
- Więżba
- Tarcica
- Artykuły metalowe
- Meble ogrodowe



MECHANIKA
GEOMETRIA
WYMIANA OLEJU
SERWIS OGUMIENIA

Otusz 25 • tel. 507 281 280

Spotkanie opłatkowe z mieszkańcami

W dniu 22 grudnia na Placu Stanisława Reszki odbyło się spotkanie opłatkowe władz gminy z mieszkańcami. W jego trakcie harcerze z bukowskiego Ośrodka ZHP przekazali betlejemskie Światło Pokoju oraz symboliczne sianko na wigilijny stół. W świąteczny nastrój uczestników wprawił koncert w wykonaniu dzieci ze studia piosenki ogniska muzycznego MGOK a także zespołu kameralnego Amici Canti.

Red.

